

SPRÁVA AUDÍTORA
o overení súladu výročnej správy
s účtovnou závierkou
k 30. septembru 2014

Aarsleff Hulín, s.r.o.
Hlohovec, Slovenská republika



KPMG Slovensko spol. s r. o.
Dvořákovo nábrežie 10
P. O. Box 7
820 04 Bratislava 24
Slovakia

Telephone +421 (0)2 59 98 41 11
Fax +421 (0)2 59 98 42 22
Internet www.kpmg.sk

Správa o overení súladu

výročnej správy s účtovnou závierkou podľa § 23 ods. 5 zákona č. 540/2007 Z.z. o audítoroch, audite a dohľade nad výkonom auditu

Spoločníkom a konateľom spoločnosti Aarsleff Hulín s.r.o.:

Uskutočnili sme audit účtovnej závierky spoločnosti Aarsleff Hulín s.r.o. k 30. septembru 2014, ktorá je uvedená v časti 2 výročnej správy. K účtovnej závierke sme 26. novembra 2014 vydali správu nezávislého audítora v nasledovnom znení:

Správa nezávislého audítora

Spoločníkom a konateľom spoločnosti Aarsleff Hulín s.r.o.:

Uskutočnili sme audit priloženej účtovnej závierky spoločnosti Aarsleff Hulín s.r.o. („Spoločnosť“), ktorá obsahuje súvahu k 30. septembru 2014, výkaz ziskov a strát za rok končiaci 30. septembrom 2014 a poznámky.

Zodpovednosť štatutárneho orgánu Spoločnosti

Štatutárny orgán Spoločnosti je zodpovedný za zostavenie tejto účtovnej závierky, ktorá poskytuje pravdivý a verný obraz podľa slovenského zákona o účtovníctve a za tie interné kontroly, ktoré považuje za potrebné na zostavenie účtovnej závierky, ktorá neobsahuje významné nesprávnosti, či už v dôsledku podvodu alebo chyby.

Zodpovednosť audítora

Našou zodpovednosťou je vyjadriť názor na túto účtovnú závierku na základe nášho auditu. Audit sme uskutočnili v súlade s Medzinárodnými audítorskými štandardmi. Podľa týchto štandardov máme dodržiavať etické požiadavky, naplánovať a vykonať audit tak, aby sme získali primerané uistenie, že účtovná závierka neobsahuje významné nesprávnosti.

Súčasťou auditu je uskutočnenie postupov na získanie audítorských dôkazov o sumách a údajoch vykázaných v účtovnej závierke. Zvolené postupy závisia od úsudku audítora, vrátane posúdenia rizík významnej nesprávnosti v účtovnej závierke, či už v dôsledku podvodu alebo chyby. Pri posudzovaní tohto rizika audítor berie do úvahy interné kontroly relevantné pre zostavenie účtovnej závierky, ktorá poskytuje pravdivý a verný obraz, aby mohol vypracovať audítorské postupy vhodné za daných okolností, nie však na účely vyjadrenia názoru na účinnosť interných kontrol účtovnej jednotky. Audit ďalej zahŕňa zhodnotenie vhodnosti použitých účtovných zásad a účtovných metód a primeranosti účtovných odhadov uskutočnených štatutárnym orgánom Spoločnosti, ako aj zhodnotenie prezentácie účtovnej závierky ako celku.

Sme presvedčení, že audítorské dôkazy, ktoré sme získali, sú dostatočné a vhodné ako východisko pre náš názor.

Názor

Podľa nášho názoru účtovná závierka poskytuje pravdivý a verný obraz finančnej situácie Spoločnosti k 30. septembru 2014 a výsledku jej hospodárenia za rok končiaci 30. septembrom 2014 podľa slovenského zákona o účtovníctve.

26. novembra 2014
Bratislava, Slovenská republika

Audítorská spoločnosť:
KPMG Slovensko spol. s r. o.
Licencia SKAU č. 96

Zodpovedný audítor:
Ing. Richard Farkaš PhD.
Licencia SKAU č. 406

Správa o overení súladu výročnej správy s účtovnou závierkou (dodatok k správe audítora)

V zmysle zákona o účtovníctve sme overili súlad výročnej správy s účtovnou závierkou.

Za správnosť vyhotovenia výročnej správy je zodpovedné vedenie spoločnosti. Našou úlohou je overiť súlad výročnej správy s účtovnou závierkou a na základe toho vydať dodatok správy audítora o súlade výročnej správy s účtovnou závierkou.

Overenie sme vykonali v súlade s Medzinárodnými audítorskými štandardmi. Podľa týchto štandardov máme naplánovať a vykonať overenie tak, aby sme získali primerané uistenie, že informácie uvedené vo výročnej správe, ktoré sú predmetom zobrazenia v účtovnej závierke, sú vo všetkých významných súvislostiach v súlade s príslušnou účtovnou závierkou.

Informácie uvedené vo výročnej správe na stranách 3 – 14 sme posúdili s informáciami uvedenými v účtovnej závierke k 30. septembru 2014. Iné údaje a informácie, ako účtovné informácie získané z účtovnej závierky a účtovných kníh sme neoverovali. Sme presvedčení, že vykonané overenie je dostatočné a vhodné ako východisko pre náš názor.

Podľa nášho názoru sú účtovné informácie uvedené vo výročnej správe vo všetkých významných súvislostiach v súlade s účtovnou závierkou zostavenou k 30. septembru 2014, ktorá je uvedená v časti 2 výročnej správy.

17. december 2014
Bratislava, Slovenská republika

Audítorská spoločnosť:
KPMG Slovensko spol. s r. o.
Licencia SKAU č. 96




Zodpovedný audítor:
Ing. Richard Farkaš PhD.
Licencia SKAU č. 406

Výroční správa za hospodářský rok 2013/2014

01.10.2013 - 30.09.2014

Aarsleff Hulín s.r.o.

Obsah

1. Prehľad podniku

- 1.1 Profil spoločnosti
- 1.2 Právna štruktúra
- 1.3 Vývoj účtovnej jednotky
Daňová štruktúra

2. Ročná účtovná závierka k 30.09.2014

- 2.1 Súvaha a výkaz ziskov a strát
- 2.2 Stav hospodárenia
Komentár k súvahe
Komentár k výkazu ziskov a strát
- 2.3 Vedenie účtovníctva
- 2.4 Úplná účtovná závierka k 30.09.2014

3. Výklad o predpokladanom vývoji podnikania

4. Kontakt

1. Prehľad podniku

1.1 Profil spoločnosti

Spoločnosť Aarsleff Hulín s.r.o. sa zaoberá v rozhodujúcej miere bezvýkopovými rekonštrukciami, sanáciami a opravami potrubných rozvodov, ako aj činnosťami, ktoré s ekologickým stavebníctvom priamo súvisia.

Spoločnosť disponuje vlastnými technologickými zariadeniami na čistiace práce v potrubíach, vlastnými monitorovacími vozmi, ako aj najčastejšie používanými technológiami: Aarsleff-technológia pre sanácie kanalizačných potrubí, HDPE-Relining, Reduct liner a Berstlining pre sanácie vodovodných, plynových a iných tlakových potrubí. Ďalej spoločnosť disponuje špeciálnymi technológiami: roboty pre frézovanie, sanáciu a opravy prípojok, ako aj systémy short-liner a hut-profil.

Spoločnosť vykonáva svoju činnosť najmä na území Slovenskej republiky, Českej republiky a Maďarskej republiky.

Spoločnosť v tomto roku ukončila činnosť dcérskej spoločnosti Insituform Hulin Kft. v Maďarsku (v registri od 1.4.2003).

Spoločnosť nemá žiadnu organizačnú zložku v zahraničí.

Na vykonávanie svojej činnosti vlastní spoločnosť všetky potrebné certifikáty a oprávnenia.

Spoločnosti bol dňa 07.12.2006 pridelený certifikát STN EN ISO 9001 : 2000 Sanácia potrubí - systém manažérstva kvality v oblasti sanácia potrubí , 14.12.2012 bol tento certifikát rozšírený na ISO 9001:2008.

27.9.2012 získala spoločnosť certifikát EN ISO 14001:2004.

Za rok 2013/2014 mala spoločnosť priemerný počet 27 zamestnancov, z toho 10 THP (3 stavbyvedúci).

1.2. Právna štruktúra

Registrácia spoločnosti

Spoločnosť vznikla 1. 3. 1993 a je zapísaná pod názvom

Aarsleff Hulín s.r.o.

v obchodnom registri Okresného súdu v Trnave v oddieli Sro vo vložke číslo 1619/T.

IČO je: 31430473

Sídlo spoločnosti je: 920 01 Hlohovec, Mierová 23

Predmet činnosti je:

- vykonávanie inžinierskych stavieb (vrátane vybavenia sídliskových celkov)
- staviteľ – vykonávanie jednoduchých stavieb a poddodávok
- výkon činnosti stavbyvedúceho
- kúpa tovaru za účelom jeho predaja konečnému spotrebiteľovi (maloobchod)
- kúpa tovaru za účelom jeho predaja iným prevádzkovateľom živnosti (veľkoobchod)
- sprostredkovateľská činnosť
- vykonávanie bytových a občianskych stavieb
- prípravné práce k realizácii stavby
- uskutočňovanie stavieb a ich zmien
- čistenie kanalizačných systémov
- diagnostika kanalizačných potrubí
- podnikanie v oblasti nakladania s iným ako nebezpečným odpadom

Spoločníci: Ing. Štefan Hulín (SR)

Aarsleff Rohrsanierung GmbH (SRN)

Základné imanie: základné imanie činí 13277,57 EUR

Výška vkladu každého spoločníka:

Ing. Štefan Hulín

6506,01 EUR (peňažný vklad)

Splatené: 6506,01 EUR

Aarsleff Rohrsanierung GmbH

6771,56 EUR (peňažný vklad)

Splatené: 6771,56 EUR

Orgány spoločnosti

- Valné zhromaždenie

Najvyšším orgánom spoločnosti je valné zhromaždenie.

- Konatelia spoločnosti

Konateľmi spoločnosti sú:

Ing. Štefan Hulín
Rudolf Feldmeier

- Prokuristami spoločnosti sú:

Ing. Natália Brnová

Ďalšie právne skutočnosti

Spoločnosť bola založená spoločenskou zmluvou zo dňa 15.7. 1992 podľa ustanovení § 57 ods. 1, 2 a § 105 a násl. zákona č. 513/1991 Zb.

Starý spis: S.r.o. 4976

Dodatok č. 1 zo dňa 08.03. 1995

Zmluvy o prevode časti obchodných podielov uzavreté medzi spoločníkmi dňa 08.03.1995

Starý spis: S.r.o. 4976

Nové znenie spoločenskej zmluvy zo dňa 05.11. 1996.

Dodatkom č. 1 k spoločenskej zmluve zo dňa 30.04. 1998 bola spoločenská zmluva prispôbená zákonu č. 11/1998 Z.z.

Dodatok č. 2 k spoločenskej zmluve zo dňa 13.04. 1999 zosúladil predmet činnosti spoločnosti so živnostenským listom

Dodatok č. 3 k spoločenskej zmluve zo dňa 20.09.1999 upravil tvorbu rezervného fondu spoločnosti

Dodatok č. 4 k spoločenskej zmluve zo dňa 03.04.2000 obsahuje zmenu sídla z: Hlohovec, SNP 11 na : Hlohovec, Mierová 23

Dodatok č. 5 k spoločenskej zmluve zo dňa 15.5.2001 obsahuje zmenu trvalého bydliska spoločníka z: Ing. Štefan Hulín, Kpt. Nálepku 10, 920 01 Hlohovec na: Ing. Štefan Hulín, Nitrianska 156/17, 949 01 Nitra-Klokočina, SR.

Dodatok č. 6 k spoločenskej zmluve zo dňa 4.4.2002 obsahuje zmenu konateľa spoločnosti z: Wilhelm Karl Kröller na: Werner Reinhold Reiner.

V roku 2002 bolo vydané úplne znenie spoločenskej zmluvy.

Po každej zmene je vydané úplné znenie spoločenskej zmluvy ako to vyžaduje zákon (naposledy 12.9.2013).

1.3 Vývoj účtovnej jednotky

Spoločnosť vykonáva svoju činnosť najmä na území Slovenskej republiky, Českej republiky a Maďarskej republiky.

Zameranie spoločnosti je tak na priemyselnú, ako aj komunálnu oblasť.

Svoju stabilnú pozíciu si spoločnosť udržiava u svojich najväčších partnerov z oblasti priemyslu, ktorými sú Slovnaft, a.s., U. S. Steel Košice, s.r.o. a ďalší.

Spoločnosť si naďalej udržiava svoju pozíciu aj vo vodárenských spoločnostiach.

V uplynulom období spoločnosť naďalej investovala do rozšírenia strojno - technologického parku (špeciálne technologické zariadenia a pod.).

Spoločnosť sa orientuje na ekologické stavby.

Činnosť v oblasti výskumu a vývoja zabezpečuje naša materská firma.

Spoločnosť nenadobudla v roku 2013/2014 žiadne ďalšie vlastné akcie, dočasné listy, obchodné podiely. Zisk spoločnosti bol zaúčtovaný ako podiely na zisku.

Daňová štruktúra

Na účely zdanenia vyhotovuje spoločnosť daňové priznanie podľa slovenských predpisov.

Daňové identifikačné číslo spoločnosti je : 2020396114.

Identifikačné číslo pre DPH je: SK2020396114.

Spoločnosť je registrovaná pre nasledovné druhy daní:

- daň z príjmov právnických osôb
- daň zo závislej činnosti a funkčných požitkov
- osobitná zrážková daň
- daň z pridanej hodnoty
- daň z motorových vozidiel
- daň z nehnuteľností

2. Ročná účtovná závierka k 30.09.2014

2.1.

Súvaha a výkaz ziskov a strát

SÚVAHA		30.09.2014	30.09.2013
SPOLU MAJETOK		2452562	3134769
A.	Neobežný majetok	835046	846918
A. I.	Dlhodobý nehmotný majetok	0	0
A. II.	Dlhodobý hmotný majetok	835046	836856
A.III.	Dlhodobý finančný majetok	0	10062
B.	Obežný majetok	1602841	2279554
B. I.	Zásoby	51842	21601
B. II.	Dlhodobé pohľadávky	6307	233846
B.III.	Krátkodobé pohľadávky	737486	681161
B.IV.	Finančné účty	807206	1342946
C.	Časové rozlíšenie	14675	8297
SPOLU VLASTNÉ IMANIE a ZÁVÄZKY		2452562	3134769
A.	Vlastné imanie	1971915	2913770
A. I.	Základné imanie	13278	13278
A. II.	Kapitálové fondy	0	370646
A.III.	Fondy zo zisku	1795171	2455171
A.IV.	Výsledok hospodárenia minulých rokov	74675	69548
A. V.	Výsledok hospodárenia za účtovné obdobie (+/-)	88791	5127
B.	Záväzky	478955	210049
B. I.	Rezervy	86794	44789
B. II.	Dlhodobé záväzky	59059	67007
B.III.	Krátkodobé záväzky	333102	98253
B.IV.	Krátkodobé finančné výpomoci	0	0
B.V.	Bankové úvery	0	0
C.	Časové rozlíšenie	1692	10950

VÝKAZ ZISKOV A STRÁT		30.09.2014	30.09.2013
I.	Tržby z predaja tovaru	0	0
A.	Náklady vynaložené na obstaranie predaného tovaru	0	0
+	Obchodná marža	0	0
II.	Výroba	2648725	1292090
B.	Výrobná spotreba	1627819	724905
+	Pridaná hodnota	1020906	567185
C.	Osobné náklady	658742	430573
D.	Dane a poplatky	34447	23021
E.	Odpisy a opravné položky k dlhod.nehmot.maj. a dlhod.hmot.maj.	182860	127635
III.	Tržby z predaja dlhodobého majetku a materiálu	116941	23528
F.	ZC predaného dlhodobého majetku a predaného materiálu	107	0
G.	Tvorba a zúčtovanie opravných položiek k pohľadávkam	90379	-8906
IV.	Ostatné výnosy z hospodárskej činnosti	6194	11009
H.	Ostatné náklady na hospodársku činnosť	36017	13632
V.	Prevod výnosov z hospodárskej činnosti	0	0
I.	Prevod nákladov na hospodársku činnosť	0	0
	Výsledok hospodárenia z hospodárskej činnosti	141489	15767
VII.	Výnosy z dlhodobého finančného majetku	0	0
M.	Tvorba a zúčtovanie opravných položiek k finančnému majetku	0	0
X.	Výnosové úroky	2285	2622
N.	Nákladové úroky	0	0
XI.	Kurzové zisky	11	1
O.	Kurzové straty	12640	781
XII.	Ostatné výnosy z finančnej činnosti	0	0
P.	Ostatné náklady na finančnú činnosť	12883	1245
	Výsledok hospodárenia z finančnej činnosti	-23227	597
	Výsledok hospodárenia z bežnej činnosti pred zdanením	118262	16364
S.	Daň z príjmov z bežnej činnosti	29471	11237
	Výsledok hospodárenia z bežnej činnosti po zdanení	88791	5127
XIV.	Mimoriadne výnosy	0	0
T.	Mimoriadne náklady	0	0
	Výsledok hospodárenia z mimoriadnej činnosti	0	0
U.	Daň z príjmov z mimoriadnej činnosti	0	0
	Výsledok hospodárenia z mimoriadnej činnosti po zdanení	0	0
	Výsledok hospodárenia za účtovné obdobie pred zdanením	118262	16364
V.	Prevod podielov na výsledku hospodárenia spoločníkom	0	0
	Výsledok hospodárenia za účtovné obdobie po zdanení	88791	5127

2.2 Stav hospodárenia

Komentár k súvahe

Od 1.10.2013 zmenila spoločnosť účtovné obdobie z kalendárneho roka na hospodársky rok, ktorý je od 1.10. do 30.9.

V hospodárskom roku 2013/2014 bol obstaraný hmotný a nehmotný majetok vo výške 181 050 EUR. Na konci roka neboli nedokončené investície. Do používania sa zaradil celkovo majetok vo výške 181 050 EUR vrátane drobného majetku. Z dôvodu ukončenia činnosti dcérskej spoločnosti v Maďarskej republike sa finančná investícia vyradila z majetku.

Neuhradené krátkodobé pohľadávky z obchodného styku boli 801 695 EUR, čo vyplynulo predovšetkým z dlhšej lehoty splatnosti faktúr (na projekty je zádržné počas záručnej doby) a zo zhoršenia platobnej disciplíny objednávateľov. Opravné položky k pohľadávkam boli vo výške 91 904 EUR. Stav finančného majetku bol dobrý. Jeho výška zabezpečila solventnosť spoločnosti.

Nezaplatené krátkodobé záväzky z obchodného styku boli 333 102 EUR. Záväzky boli voči tuzemským i zahraničným dodávateľom. Neboli uhradené k 30.09.2014, pretože niektoré tieto záväzky, ako aj finančné prostriedky na ich úhradu, prišli po tomto termíne.

Vzťah pohľadávok a finančného majetku k záväzkom bol dobrý a dostatočný pre solventnosť spoločnosti. Ako prichádzali finančné prostriedky za pohľadávky, tak nadväzovala aj úhrada záväzkov.

Spoločnosť účtovala o odloženej daňovej pohľadávke a záväzku v súlade so zákonom o účtovníctve.

Výška vlastného imania k 30.09.2014 bola 1 971 915 EUR, t.j. výrazne sa znížila, a to z dôvodu výplaty podielov na zisku spoločníkom z ostatných kapitálových fondov (413) a z fondov zo zisku (427).

Bilančná suma aktív a pasív bola 2 452 562 EUR.

Komentár k výkazu ziskov a strát

Tržby za vlastné výkony a tovar do 30.09.2014 predstavovali 2 648 725 EUR, z toho v SR 2 026 043 EUR, v ČR 382 555 EUR, v Maďarsku 109 005 EUR, inde 131 122 EUR.

V stavebnom odvetví pretrvával negatívny vývoj.

Odpisy sa uskutočňovali v zmysle zákona o účtovníctve a zákona o dani z príjmov. Do nákladov boli zaúčtované účtovné odpisy podľa plánu odpisov spoločnosti.

Osobné náklady pozostávali z miezd a z poistenia. Zamestnanci znášajú 13,4 % poistenia, spoločnosť – zamestnávateľ 35,2 %.

Z vytvorenej rezervy na reklamačné chyby a nedorobky vo výške 12 708 EUR sa použilo 9 227 EUR a zrušilo 3 481 EUR. Vytvorila sa nová rezerva na reklamačné chyby a nedorobky vo výške 25 167 EUR.

Finančné výnosy a náklady predstavovali predovšetkým: ostatné náklady na finančnú činnosť, kurzové straty a kurzové zisky, výnosové úroky. Výnosy z dlhodobého finančného majetku v roku 2013/2014 neboli.

Mimoriadne výnosy a náklady nevznikli.

Výdavky na činnosť v oblasti výskumu a vývoja nevznikli.

Výsledok hospodárenia z hospodárskej činnosti bol 141 489 EUR, výsledok hospodárenia z finančnej činnosti -23 227 EUR a výsledok hospodárenia pred zdanením bol 118 262 EUR.

Hospodársky výsledok po zdanení bol 88 791 EUR. Rozdelenie a použitie čistého zisku sa uskutoční v súlade s rozhodnutím valného zhromaždenia spoločnosti: - podiely na zisku 88 791 EUR.

K udalostiam osobitného významu, ktoré nastali po skončení účtovného obdobia 30.09.2014, nedošlo.

2.3 Vedenie účtovníctva

Účtovníctvo spoločnosti je vedené ako podvojné v súlade so zákonom o účtovníctve a opatrením ministerstva financií SR, ktoré určuje účtovú osnovu a postupy účtovania pre podnikateľov.

Účtovným obdobím je hospodársky rok. O skutočnostiach, ktoré sú predmetom účtovníctva sa účtuje do obdobia, s ktorým tieto skutočnosti vecne a časovo súvisia. Účtovníctvo je vedené úplne, preukazným spôsobom a zobrazuje verne skutočnosti, ktoré sú jeho predmetom. V priebehu roka sa nemenia spôsoby oceňovania, postupy odpisovania, usporiadanie položiek účtovnej závierky a obsahové vymedzenie týchto položiek s výnimkou zmien vyplývajúcich zo zmien zákona o účtovníctve a postupov účtovania.

Účtovníctvo sa spracováva pomocou výpočtovej techniky s programovým vybavením Helios. Od roku 2002 sa začal využívať software Helios IQ /windowsovská verzia programu Helios/. Je spracovaný účtový rozvrh. Účtovné doklady sú originálne písomnosti, prípadne elektronické dokumenty, so všetkými náležitosťami. Podliehajú kontrole formálnej a vecnej správnosti. Pre obeh dokladov je stanovený presný postup.

Počítačovým spracovaním sú zabezpečené všetky účtovné knihy. Jednotlivé účtovné doklady sa ukladajú v archíve v predpísaných dobách.

Sú vypracované smernice: spôsob vedenia účtovníctva, spôsob evidencie investičného majetku, spôsob evidencie zásob, zásady pre účtovanie nákladov a výnosov, oceňovanie majetku a záväzkov, inventarizácia majetku a záväzkov, spôsob vedenia vnútropodnikového účtovníctva, zostavenie účtovnej závierky, rozdelenie hospodárskeho výsledku, prídely do fondov.

Spoločnosť je zahrňovaná do konsolidovanej účtovnej závierky koncernu Aarsleff Rohrsanierung GmbH, SRN, a táto je potom zahrnutá do konsolidovanej účtovnej závierky spoločnosti Per Aarsleff A/S, Dánsko.

Účtovná závierka spoločnosti je zostavená ako riadna účtovná závierka podľa zákona o účtovníctve. Je zostavená za predpokladu nepretržitého trvania spoločnosti.

Účtovnú závierku spoločnosti schvaľuje valné zhromaždenie spoločnosti.

2.4 Úplná účtovná závierka k 30.09.2014

Nasleduje správa audítora o overení účtovnej závierky k 30. septembru 2014.

SPRÁVA AUDÍTORA
o overení účtovnej závierky
k 30. septembru 2014

Aarsleff Hulín s.r.o.
Hlohovec, Slovenská republika

Obsah

Správa audítora

Prílohy

1. Súvaha k 30. septembru 2014
2. Výkaz ziskov a strát za obdobie od 1. októbra 2013 do 30. septembra 2014
3. Poznámky účtovnej závierky k 30. septembru 2014



KPMG Slovensko spol. s r. o.
Dvořákovo nábrežie 10
P. O. Box 7
820 04 Bratislava 24
Slovakia

Telephone +421 (0)2 59 98 41 11
Fax +421 (0)2 59 98 42 22
Internet www.kpmg.sk

Správa nezávislého audítora

Spoločníkom a konateľom spoločnosti Aarsleff Hulín s.r.o.:

Uskutočnili sme audit priloženej účtovnej závierky spoločnosti Aarsleff Hulín s.r.o. („Spoločnosť“), ktorá obsahuje súvahu k 30. septembru 2014, výkaz ziskov a strát za rok končiaci 30. septembrom 2014 a poznámky.

Zodpovednosť štatutárneho orgánu Spoločnosti

Štatutárny orgán Spoločnosti je zodpovedný za zostavenie tejto účtovnej závierky, ktorá poskytuje pravdivý a verný obraz podľa slovenského zákona o účtovníctve a za tie interné kontroly, ktoré považuje za potrebné na zostavenie účtovnej závierky, ktorá neobsahuje významné nesprávnosti, či už v dôsledku podvodu alebo chyby.

Zodpovednosť audítora

Našou zodpovednosťou je vyjadriť názor na túto účtovnú závierku na základe nášho auditu. Audit sme uskutočnili v súlade s Medzinárodnými audítorskými štandardmi. Podľa týchto štandardov máme dodržiavať etické požiadavky, naplánovať a vykonať audit tak, aby sme získali primerané uistenie, že účtovná závierka neobsahuje významné nesprávnosti.

Súčasťou auditu je uskutočnenie postupov na získanie audítorských dôkazov o sumách a údajoch vykázaných v účtovnej závierke. Zvolené postupy závisia od úsudku audítora, vrátane posúdenia rizík významnej nesprávnosti v účtovnej závierke, či už v dôsledku podvodu alebo chyby. Pri posudzovaní tohto rizika audítor berie do úvahy interné kontroly relevantné pre zostavenie účtovnej závierky, ktorá poskytuje pravdivý a verný obraz, aby mohol vypracovať audítorské postupy vhodné za daných okolností, nie však na účely vyjadrenia názoru na účinnosť interných kontrol účtovnej jednotky. Audit ďalej zahŕňa zhodnotenie vhodnosti použitých účtovných zásad a účtovných metód a primeranosti účtovných odhadov uskutočnených štatutárnym orgánom Spoločnosti, ako aj zhodnotenie prezentácie účtovnej závierky ako celku.

Sme presvedčení, že audítorské dôkazy, ktoré sme získali, sú dostatočné a vhodné ako východisko pre náš názor.

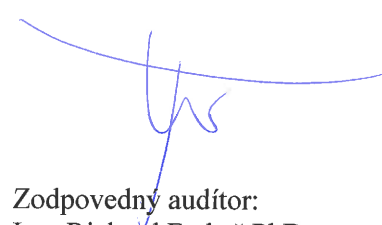
Názor

Podľa nášho názoru účtovná závierka poskytuje pravdivý a verný obraz finančnej situácie Spoločnosti k 30. septembru 2014 a výsledku jej hospodárenia za rok končiaci 30. septembrom 2014 podľa slovenského zákona o účtovníctve.

26. novembra 2014
Bratislava, Slovenská republika

Audítorská spoločnosť:
KPMG Slovensko spol. s r. o.
Licencia SKAU č. 96




Zodpovedný audítor:
Ing. Richard Farkaš PhD.
Licencia SKAU č. 406

SÚVAHA

k 30. 09. 2014 (v celých eurách)

Daňové identifikačné číslo

2 0 2 0 3 9 6 1 1 4

IČO

3 1 4 3 0 4 7 3

SK NACE

4 2 . 2 1 . 0

Účtovná zvierka

☒

- riadna

- mimoriadna

Účtovná zvierka

☒

- zostavená

- schválená

Za obdobie

mesiac

rok

od

1 0

2 0 1 3

do

0 9

2 0 1 4

Bezprostredne
predchádzajúce
obdobie

mesiac

rok

od

0 1

2 0 1 3

do

0 9

2 0 1 3

Obchodné meno (názov) účtovnej jednotky

A a r s l e f f H u l í n s . r . o .

Sídlo účtovnej jednotky, ulica a číslo

M i e r o v á 2 3

PSČ

9 2 0 0 1

Obec

H l o h o v e c

Telefón

0 3 3 / 7 3 6 9 1 1 1

Fax

0 3 3 / 7 3 6 9 1 2 1

E-mail

a a r s l e f f @ a a r s l e f f . s k

Zostavená dňa: 24.10.2014	Podpisový záznam osoby zodpovednej za vedenie účtovníctva:	Podpisový záznam osoby zodpovednej za zostavenie účtovnej zvierky:	Podpisový záznam člena štatutárneho orgánu účtovnej jednotky alebo fyzickej osoby, ktorá je účtovnou jednotkou:
Schválená dňa:			

Ozna- čenie a	STRANA AKTÍV b	Číslo riadku c	Bežné účtovné obdobie			Bezprostredne predchádzajúce účtovné obdobie 3 Netto
			1		2	
			Brutto-časť 1	Korekcia-časť 2	Netto	
	Spolu majetok r. 002 + r. 030 + r. 061	001	5 727 701	3 275 139	2 452 562	3 134 769
A.	Neobežný majetok r. 003 + r. 011 + r. 021	002	4 018 281	3 183 235	835 046	846 918
A.I.	Dlhodobý nehmotný majetok súčet (r. 004 až 010)	003	11 495	11 495	0	0
A.I.1.	Aktivované náklady na vývoj (012) - /072, 091A/	004	0	0	0	0
2.	Softvér (013)-/073, 091A/	005	6 771	6 771	0	0
3.	Oceniteľné práva (014)-/074, 091A/	006	0	0	0	0
4.	Goodwill (015) - /075, 091A/	007	0	0	0	0
5.	Ostatný dlhodobý nehmotný majetok (019, 01X) - /079, 07X, 091A/	008	4 724	4 724	0	0
6.	Obstarávaný dlhodobý nehmotný majetok (041) - 093	009	0	0	0	0
7.	Poskytnuté preddavky na dlhodobý nehmotný majetok (051) - 095A	010	0	0	0	0
A.II.	Dlhodobý hmotný majetok súčet (r. 012 až 020)	011	4 006 786	3 171 740	835 046	836 856
A.II.1.	Pozemky (031)-092A	012	19 700	0	19 700	19 700
2.	Stavby (021) - /081, 092A/	013	588 026	228 872	359 154	374 513
3.	Samostatné hnutelné veci a súbory hnutelných vecí (022)-/082, 092A/	014	3 184 281	2 728 089	456 192	442 643
4.	Pestovateľské celky trvalých porastov (025)-/085, 092A/	015	0	0	0	0
5.	Základné stádo a ťažné zvieratá (026)-/086, 092A/	016	0	0	0	0
6.	Ostatný dlhodobý hmotný majetok (029, 02X, 032)-/089, 08X, 092A/	017	214 779	214 779	0	0
7.	Obstarávaný dlhodobý hmotný majetok (042)-094	018	0	0	0	0
8.	Poskytnuté preddavky na dlhodobý hmotný majetok (052)-095A	019	0	0	0	0
9.	Opravná položka k nadobudnutému majetku (+/- 097) +/- 098	020	0	0	0	0
A.III.	Dlhodobý finančný majetok súčet (r. 022 až 029)	021	0	0	0	10 062
A.III.1.	Podielové cenné papiere a podiely v dcérskej účtovnej jednotke (061) - 096A	022	0	0	0	10 062
2.	Podielové cenné papiere a podiely v spoločnosti s podstatným vplyvom (062) - 096A	023	0	0	0	0
3.	Ostatné dlhodobé cenné papiere a podiely (063, 065)-096A	024	0	0	0	0
4.	Pôžičky účtovnej jednotke v konsolidovanom celku (066A) - 096A	025	0	0	0	0

Ozna- čenie a	STRANA AKTÍV b	Číslo riadku c	Bežné účtovné obdobie			Bezprostredne predchádzajúce účtovné obdobie 3 Netto
			1		2	
			Brutto-časť 1	Korekcia-časť 2	Netto	
5.	Ostatný dlhodobý finančný majetok (067A, 069, 06XA) - 096A	026	0	0	0	0
6.	Pôžičky s dobou splatnosti najviac jeden rok (066A, 067A, 06XA) - 096A	027	0	0	0	0
7.	Obstarávaný dlhodobý finančný majetok (043) - 096A	028	0	0	0	0
8.	Poskytnuté preddavky na dlhodobý finančný majetok (053) - 095A	029	0	0	0	0
B.	Obežný majetok r. 031 + r. 038 + r. 046 + r. 055	030	1 694 745	91 904	1 602 841	2 279 554
B.I.	Zásoby súčet (r. 032 až 037)	031	51 842	0	51 842	21 601
B.I.1.	Materiál (112, 119, 11X) - /191, 19X/	032	51 842	0	51 842	21 601
2.	Nedokončená výroba a polotovary vlastnej výroby (121, 122, 12X) - /192, 193, 19X/	033	0	0	0	0
3.	Výrobky (123)-194	034	0	0	0	0
4.	Zvieratá (124) - 195	035	0	0	0	0
5.	Tovar (132, 133, 13X, 139) - /196, 19X/	036	0	0	0	0
6.	Poskytnuté preddavky na zásoby (314A) - 391A	037	0	0	0	0
B.II.	Dlhodobé pohľadávky súčet (r. 039 až 045)	038	6 307	0	6 307	233 846
B.II.1.	Pohľadávky z obchodného styku (311A, 312A, 313A, 314A, 315A, 31XA) - 391A	039	6 307	0	6 307	233 846
2.	Čistá hodnota zákazky (316A)	040	0	0	0	0
3.	Pohľadávky voči dcérskej účtovnej jednotke a materskej účtovnej jednotke (351A) - 391A	041	0	0	0	0
4.	Ostatné pohľadávky v rámci konsolidovaného celku (351A) - 391A	042	0	0	0	0
5.	Pohľadávky voči spoločníkom, členom a združeniu (354A, 355A, 358A, 35XA) - 391A	043	0	0	0	0
6.	Iné pohľadávky (335A, 33XA, 371A, 373A, 374A, 375A, 376A, 378A) - 391A	044	0	0	0	0
7.	Odložená daňová pohľadávka (481A)	045	0	0	0	0
B.III.	Krátkodobé pohľadávky súčet (r. 047 až 054)	046	829 390	91 904	737 486	681 161
B.III.1.	Pohľadávky z obchodného styku (311A, 312A, 313A, 314A, 315A, 31XA) - 391A	047	801 695	91 904	709 791	529 599
2.	Čistá hodnota zákazky (316A)	048	17 858	0	17 858	16 448
3.	Pohľadávky voči dcérskej účtovnej jednotke a materskej účtovnej jednotke (351A) - 391A	049	2 977	0	2 977	30 000
4.	Ostatné pohľadávky v rámci konsolidovaného celku (351A) - 391A	050	0	0	0	0
5.	Pohľadávky voči spoločníkom, členom a združeniu (354A, 355A, 358A, 35XA, 398A) - 391A	051	0	0	0	0
6.	Sociálne poistenie (336) - 391A	052	0	0	0	0
7.	Daňové pohľadávky a dotácie (341, 342, 343, 345, 346, 347) - 391A	053	6 589	0	6 589	101 065
8.	Iné pohľadávky (335A, 33XA, 371A, 373A, 374A, 375A, 376A, 378A) - 391A	054	271	0	271	4 049

DIČ: 2020396114

Súvaha ÚČ POD 1-01

Označenie a	STRANA AKTÍV b	Číslo riadku c	Bežné účtovné obdobie			Bezprostredne predchádzajúce účtovné obdobie
			1		2	
			Brutto-časť 1	Korekcia-časť 2	Netto	
B.IV.	Finančné účty súčet (r . 056 až r. 060)	055	807 206	0	807 206	1 342 946
B.IV.1.	Peniaze (211, 213, 21X)	056	9 823	0	9 823	8 522
2.	Účty v bankách (221A, 22X +/- 261)	057	797 383	0	797 383	1 334 424
3.	Účty v bankách s dobou viazanosti dlhšou ako jeden rok 22XA	058	0	0	0	0
4.	Krátkodobý finančný majetok (251, 253, 256, 257, 25X) - /291, 29X)	059	0	0	0	0
5.	Obstarávaný krátkodobý finančný majetok (259, 314A) - 291	060	0	0	0	0
C.	Časové rozlíšenie súčet (r. 062 až r. 065)	061	14 675	0	14 675	8 297
C.1.	Náklady budúcich období dlhodobé (381A, 382A)	062	0	0	0	0
2.	Náklady budúcich období krátkodobé (381A, 382A)	063	7 047	0	7 047	8 292
3.	Príjmy budúcich období dlhodobé (385A)	064	0	0	0	0
4.	Príjmy budúcich období krátkodobé (385A)	065	7 628	0	7 628	5

Ozna- čenie a	STRANA PASÍV b	Číslo riadku c	Bežné účtovné obdobie 4	Bezprostredne predchádzajúce účtovné obdobie 5
	Spolu vlastné imanie a záväzky r.067 + r.088 + r.121	066	2 452 562	3 134 769
A.	Vlastné imanie r. 068 + r. 073 + r. 080 + r. 084 + r. 087	067	1 971 915	2 913 770
A.I.	Základné imanie súčet (r. 069 až 072)	068	13 278	13 278
A.I.1.	Základné imanie (411 alebo +/- 491)	069	13 278	13 278
2.	Vlastné akcie a vlastné obchodné podiely (/ - / 252)	070	0	0
3.	Zmena základného imania +/- 419	071	0	0
4.	Pohľadávky za upísané vlastné imanie (/ - / 353)	072	0	0
A.II.	Kapitálové fondy súčet (r. 074 až 079)	073	0	370 646
A.II.1.	Emisné ážio (412)	074	0	0
2.	Ostatné kapitálové fondy (413)	075	0	370 646
3.	Zákonný rezervný fond (Nedeliteľný fond) z kapitálových vkladov (417, 418)	076	0	0
4.	Oceňovacie rozdiely z precenenia majetku a záväzkov (+/- 414)	077	0	0
5.	Oceňovacie rozdiely z kapitálových účastí (+/- 415)	078	0	0
6.	Oceňovacie rozdiely z precenenia pri zlúčení, splnutí a rozdelení (+/- 416)	079	0	0
A.III.	Fondy zo zisku súčet (r. 081 až r. 083)	080	1 795 171	2 455 171
A.III.1.	Zákonný rezervný fond (421)	081	1 328	1 328
2.	Nedeliteľný fond (422)	082	0	0
3.	Štatutárne fondy a ostatné fondy (423, 427, 42X)	083	1 793 843	2 453 843
A.IV.	Výsledok hospodárenia minulých rokov r. 085 + r. 086	084	74 675	69 548
A.IV.1.	Nerozdelený zisk minulých rokov (428)	085	74 675	69 548
2.	Neuhrađená strata minulých rokov (/ - / 429)	086	0	0
A.V.	Výsledok hospodárenia za účtovné obdobie po zdanení / +/- / r. 001 - (r. 068 + r. 073 + r. 080 + r. 084 + r. 088 + r. 121)	087	88 791	5 127
B.	Záväzky r. 89 + r. 94 + r. 106 + r. 117 + r. 118	088	478 955	210 049
B.I.	Rezervy súčet (r. 090 až r. 093)	089	86 794	44 789
B.I.1.	Rezervy zákonné dlhodobé (451A)	090	0	0
2.	Rezervy zákonné krátkodobé (323A, 451A)	091	44 731	32 081
3.	Ostatné dlhodobé rezervy (459A, 45XA)	092	0	0
4.	Ostatné krátkodobé rezervy (323A, 32X, 459A, 45XA)	093	42 063	12 708
B.II.	Dlhodobé záväzky súčet (r. 095 až r. 105)	094	59 059	67 007
B.II.1.	Dlhodobé záväzky z obchodného styku (321A, 479A)	095	0	0
2.	Čistá hodnota zákazky (316A)	096	0	0
3.	Dlhodobé nevyfakturované dodávky (476A)	097	0	0

DIČ: 2020396114

Súvaha ÚČ POD 1-01

Ozna- čenie a	STRANA PASÍV b	Číslo riadku c	Bežné účtovné obdobie 4	Bezprostredne predchádzajúce účtovné obdobie 5
4.	Dlhodobé záväzky voči dcérskej účtovnej jednotke a materskej účtovnej jednotke (471A)	098	0	0
5.	Ostatné dlhodobé záväzky v rámci konsolidovaného celku (471A)	099	0	0
6.	Dlhodobé prijaté preddavky (475A)	100	0	0
7.	Dlhodobé zmenky na úhradu (478A)	101	0	0
8.	Vydané dlhopisy (473A/-/255A)	102	0	0
9.	Záväzky zo sociálneho fondu (472)	103	5 685	8 849
10.	Ostatné dlhodobé záväzky (474A, 479A, 47XA, 372A, 373A, 377A)	104	0	0
11.	Odložený daňový záväzok (481A)	105	53 374	58 158
B.III.	Krátkodobé záväzky súčet (r. 107 až r. 116)	106	333 102	98 253
B.III.1.	Záväzky z obchodného styku (321, 322, 324, 325, 32X, 475A, 478A, 479A, 47XA)	107	225 912	41 124
2.	Čistá hodnota zákazky (316A)	108	0	0
3.	Nevyfakturované dodávky (326, 476A)	109	0	0
4.	Záväzky voči dcérskej účtovnej jednotke a materskej účtovnej jednotke (361A, 471A)	110	0	0
5.	Ostatné záväzky v rámci konsolidovaného celku (361A, 36XA, 471A, 47XA)	111	0	0
6.	Záväzky voči spoločníkom a združeniu (364, 365, 366, 367, 368, 398A, 478A, 479A)	112	4 941	4 949
7.	Záväzky voči zamestnancom (331, 333, 33X, 479A)	113	27 651	19 452
8.	Záväzky zo sociálneho poistenia (336, 479A)	114	26 762	15 519
9.	Daňové záväzky a dotácie (341, 342, 343, 345, 346, 347, 34X)	115	44 154	13 936
10.	Ostatné záväzky (372A, 373A, 377A, 379A, 474A, 479A, 47X)	116	3 682	3 273
B.IV.	Krátkodobé finančné výpomoci (241, 249, 24X, 473A, /- /255A)	117	0	0
B.V.	Bankové úvery r. 119 + r. 120	118	0	0
B.V.1.	Bankové úvery dlhodobé (461A, 46XA)	119	0	0
2.	Bežné bankové úvery (221A, 231, 232, 23X, 461A, 46XA)	120	0	0
C.	Časové rozlíšenie súčet (r. 122 až r. 125)	121	1 692	10 950
C.1.	Výdavky budúcich období dlhodobé (383A)	122	0	0
2.	Výdavky budúcich období krátkodobé (383A)	123	1 692	10 950
3.	Výnosy budúcich období dlhodobé (384A)	124	0	0
4.	Výnosy budúcich období krátkodobé (384A)	125	0	0

VÝKAZ ZISKOV A STRÁT

k 30. 09. 2014 (v celých eurách)

Daňové identifikačné číslo

2 0 2 0 3 9 6 1 1 4

IČO

3 1 4 3 0 4 7 3

SK NACE

4 2 . 2 1 . 0

Účtovná závierka

☒

- riadna

☐

- mimoriadna

Účtovná závierka

☒

- zostavená

☐

- schválená

Za obdobie

mesiac

rok

od

1 0

2 0 1 3

do

0 9

2 0 1 4

Bezprostredne
predchádzajúce
obdobie

mesiac

rok

od

0 1

2 0 1 3

do

0 9

2 0 1 3

Obchodné meno (názov) účtovnej jednotky

A a r s l e f f H u l í n s . r . o .

Sídlo účtovnej jednotky, ulica a číslo

M i e r o v á 2 3

PSČ

9 2 0 0 1

Obec

H l o h o v e c

Telefón

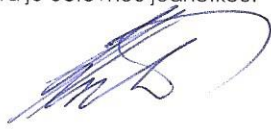
0 3 3 / 7 3 6 9 1 1 1

Fax

0 3 3 / 7 3 6 9 1 2 1

E-mail

a a r s l e f f @ a a r s l e f f . s k

Zostavený dňa: 24.10.2014	Podpisový záznam osoby zodpovednej za vedenie účtovníctva:	Podpisový záznam osoby zodpovednej za zostavenie účtovnej závierky:	Podpisový záznam člena štatutárneho orgánu účtovnej jednotky alebo fyzickej osoby, ktorá je účtovnou jednotkou:
Schválený dňa:			

DIČ: 2020396114			Výkaz ziskov a strát Úč POD 2-01	
Ozna- čenie	Text	Číslo riadku	Skutočnosť	
			bežné účtovné obdobie	bezprostredne predchádzajúce účtovné obdobie
a	b	c	1	2
I.	Tržby z predaja tovaru (604, 607)	01	0	0
A.	Náklady vynaložené na obstaranie predaného tovaru (504, 505A, 507)	02	0	0
+	Obchodná marža r. 01 - r. 02	03	0	0
II.	Výroba r. 05 + r. 06 + r. 07	04	2 648 725	1 292 090
II.1.	Tržby z predaja vlastných výrobkov a služieb (601, 602, 606)	05	2 648 725	1 292 090
2.	Zmeny stavu vnútroorganizačných zásob (+/- účtová skupina 61)	06	0	0
3.	Aktivácia (účtová skupina 62)	07	0	0
B.	Výrobná spotreba r. 09 + r. 10	08	1 627 819	724 905
B.1.	Spotreba materiálu, energie a ostatných neskladovateľných dodávok (501, 502, 503, 505A)	09	803 538	287 416
2.	Služby (účtová skupina 51)	10	824 281	437 489
+	Pridaná hodnota r. 03 + r. 04 - r. 08	11	1 020 906	567 185
C.	Osobné náklady súčet (r. 13 až 16)	12	658 742	430 573
C.1.	Mzdové náklady (521, 522)	13	482 944	305 522
2.	Odmeny členom orgánov spoločnosti a družstva (523)	14	0	0
3.	Náklady na sociálne poistenie (524, 525, 526)	15	151 570	103 569
4.	Sociálne náklady (527, 528)	16	24 228	21 482
D.	Dane a poplatky (účtová skupina 53)	17	34 447	23 021
E.	Odpisy a opravné položky k dlhodobému nehmotnému majetku a dlhodobému hmotnému majetku (551, 553)	18	182 860	127 635
III.	Tržby z predaja dlhodobého majetku a materiálu (641, 642)	19	116 941	23 528
F.	Zostatková cena predaného dlhodobého majetku a predaného materiálu (541, 542)	20	107	0
G.	Tvorba a zúčtovanie opravných položiek k pohľadávkam (+/- 547)	21	90 379	-8 906

DIČ: 2020396114			Výkaz ziskov a strát ÚČ POD 2-01	
Ozna- čenie	Text	Číslo riadku	Skutočnosť	
			bežné účtovné obdobie	bezprostredne predchádzajúce účtovné obdobie
a	b	c	1	2
IV.	Ostatné výnosy z hospodárskej činnosti (644, 645, 646, 648, 655, 657)	22	6 194	11 009
H.	Ostatné náklady na hospodársku činnosť (543, 544, 545 546, 548, 549, 555, 557)	23	36 017	13 632
V.	Prevod výnosov z hospodárskej činnosti (-) (697)	24	0	0
I.	Prevod nákladov na hospodársku činnosť (-) (597)	25	0	0
*	Výsledok hospodárenia z hospodárskej činnosti r. 11 - r. 12 - r. 17 - r. 18 + r. 19 - r. 20 - r. 21 + r. 22 - r. 23 + (-r. 24) - (-r.25)	26	141 489	15 767
VI.	Tržby z predaja cenných papierov a podielov (661)	27	0	0
J.	Predané cenné papiere a podiely (561)	28	0	0
VII.	Výnosy z dlhodobého finančného majetku r. 30 + r. 31 + r. 32	29	0	0
VII.1	Výnosy z cenných papierov a podielov v dcérskej účtovnej jednotke a v spoločnosti s podstatným vplyvom (665A)	30	0	0
2.	Výnosy z ostatných dlhodobých cenných papierov a podielov (665A)	31	0	0
3.	Výnosy z ostatného dlhodobého finančného majetku (665A)	32	0	0
VIII.	Výnosy z krátkodobého finančného majetku (666)	33	0	0
K.	Náklady na krátkodobý finančný majetok (566)	34	0	0
IX.	Výnosy z precenenia cenných papierov a výnosy z derivátových operácií (664, 667)	35	0	0
L.	Náklady na precenenie cenných papierov a náklady na derivátové operácie (564, 567)	36	0	0
M.	Tvorba a zúčtovanie opravných položiek k finančnému majetku +/- 565	37	0	0
X.	Výnosové úroky (662)	38	2 285	2 622
N.	Nákladové úroky (562)	39	0	0
XI.	Kurzové zisky (663)	40	11	1
O.	Kurzové straty (563)	41	12 640	781

DIČ: 2020396114			Výkaz ziskov a strát Úč POD 2-01	
Ozna- čenie	Text	Číslo riadku	Skutočnosť	
			bežné účtovné obdobie	bezprostredne predchádzajúce účtovné obdobie
a	b	c	1	2
XII.	Ostatné výnosy z finančnej činnosti (668)	42	0	0
P.	Ostatné náklady na finančnú činnosť (568, 569)	43	12 883	1 245
XIII.	Prevod finančných výnosov (-) (698)	44	0	0
R.	Prevod finančných nákladov (-) (598)	45	0	0
*	Výsledok hospodárenia z finančnej činnosti r. 27 - r. 28 + r. 29 + r. 33 - r. 34 + r. 35 - r. 36 - r. 37 + r. 38 - r. 39 + r. 40 - r. 41 + r. 42 - r. 43 + (- r. 44) - (- r. 45)	46	-23 227	597
**	Výsledok hospodárenia z bežnej činnosti pred zdanením r. 26 + r. 46	47	118 262	16 364
S.	Daň z príjmov z bežnej činnosti r. 49 + r. 50	48	29 471	11 237
S.1	- splatná (591, 595)	49	34 255	499
2.	- odložená (+/- 592)	50	-4 784	10 738
**	Výsledok hospodárenia z bežnej činnosti po zdanení r. 47 - r. 48	51	88 791	5 127
XIV.	Mimoriadne výnosy (účtová skupina 68)	52	0	0
T.	Mimoriadne náklady (účtová skupina 58)	53	0	0
*	Výsledok hospodárenia z mimoriadnej činnosti pred zdanením r. 52 - r. 53	54	0	0
U.	Daň z príjmov z mimoriadnej činnosti r. 56 + r. 57	55	0	0
U.1.	- splatná (593)	56	0	0
2.	- odložená (+/- 594)	57	0	0
*	Výsledok hospodárenia z mimoriadnej činnosti po zdanení r. 54 - r. 55	58	0	0
***	Výsledok hospodárenia za účtovné obdobie pred zdanením (+/-) [r. 47 + r. 54]	59	118 262	16 364
V.	Prevod podielov na výsledku hospodárenia spoločníkom (+/- 596)	60	0	0
***	Výsledok hospodárenia za účtovné obdobie po zdanení (+/-) [r. 51 + r. 58 - r. 60]	61	88 791	5 127

Poznámky Úč POD 3 - 04

**Poznámky
individuálnej účtovnej závierky
zostavenej k 30. septembru 2014**

v ☐ - eurocentoch

$\boxed{x}$ - celých eurách

Za obdobje od

1	0
---	---

2	0	1	3
---	---	---	---

do

0	9
---	---

2	0	1	4
---	---	---	---

Bezprostredne predchádzajúce obdobie od

0	1
---	---

2	0	1	3
---	---	---	---

do

0	9
---	---

2	0	1	3
---	---	---	---

Dátum vzniku účtovnej jednotky

Účtovná závierka

Účtovná závierka

0	1
---	---

0	3
---	---

1	9	9	3
---	---	---	---

x	- riadna
	- mimoriadna
	- priebežná

x	– zostavená
	– schválená

IČO							
3	1	4	3	0	4	7	3

DIČ

Kód SK NACE						
4	2	.	2	1	.	0

Obchodné meno (názov) účtovnej jednotky[illegible]**Sídlo účtovnej jednotky**[illegible]

Číslo						
2	3					

PSC				
9	2	0	0	1

[illegible]

Číslo telefonu

0	3	3		/	7	3	6	9	1	1	1	
---	---	---	--	---	---	---	---	---	---	---	---	--

Číslo faxu

0	3	3	
---	---	---	--

 /

7	3	6	9	1	2	1	
---	---	---	---	---	---	---	--

[illegible]

Zostavené dňa: 24.10.2014	Podpisový záznam osoby zodpovednej za vedenie účtovníctva:	Podpisový záznam osoby zodpovednej za zostavenie účtovnej závierky:	Podpisový záznam člena štatutárneho orgánu účtovnej jednotky alebo fyzickej osoby, ktorá je účtovnou jednotkou:
Schválené dňa:			

A. INFORMÁCIE O ÚČTOVNEJ JEDNOTKE**1. Založenie spoločnosti**

Spoločnosť Aarsleff Hulín s.r.o. (ďalej len Spoločnosť) bola založená 15. júla 1992 a do obchodného registra bola zapísaná 1. marca 1993 (Obchodný register Okresného súdu Trnava, oddiel Sro., vložka číslo 1619/T).

2. Hlavnými činnosťami Spoločnosti sú:

- vykonávanie inžinierskych stavieb (vrátane vybavenia sídliskových celkov),
- staviteľ – vykonávanie jednoduchých stavieb a poddodávok,
- výkon činnosti stavbyvedúceho,
- kúpa tovaru za účelom jeho predaja konečnému spotrebiteľovi (maloobchod),
- kúpa tovaru za účelom jeho predaja iným prevádzkovateľom živnosti (veľkoobchod),
- sprostredkovateľská činnosť,
- vykonávanie bytových a občianskych stavieb,
- prípravné práce k realizácii stavby,
- uskutočňovanie stavieb a ich zmien,
- čistenie kanalizačných systémov,
- diagnostika kanalizačných potrubí,
- podnikanie v oblasti nakladania s iným ako nebezpečným odpadom.

3. Počet zamestnancov

Údaje o počte zamestnancov za bežné účtovné obdobie a bezprostredne predchádzajúce účtovné obdobie sú uvedené v nasledujúcom prehľade:

	Bežné účtovné obdobie	Bezprostredne predchádzajúce účtovné obdobie
	1.10.2013-30.9.2014	1.1.2013 - 30.9.2013
Priemerný prepočítaný počet zamestnancov	27	30
Stav zamestnancov ku dňu, ku ktorému sa zostavuje účtovná závierka, z toho:	25	29
počet vedúcich zamestnancov	6	6

4. Údaje o neobmedzenom ručení

Spoločnosť nie je neobmedzene ručiacim spoločníkom v iných spoločnostiach podľa § 56 ods. 5 Obchodného zákonníka.

5. Právny dôvod na zostavenie účtovnej závierky

Účtovná závierka Spoločnosti k 30. septembru 2014 je zostavená ako riadna účtovná závierka podľa § 17 ods. 6 zákona NR SR č. 431/2002 Z. z. o účtovníctve za účtovné obdobie od 1. októbra 2013 do 30. septembra 2014.

6. Dátum schválenia účtovnej závierky za predchádzajúce účtovné obdobie

Účtovná závierka Spoločnosti k 30. septembru 2013, za predchádzajúce účtovné obdobie (1.1. – 30.9.2013), bola schválená valným zhromaždením Spoločnosti 6. decembra 2013. Predchádzajúce účtovné obdobie trvalo 9 mesiacov, pretože Spoločnosť menila účtovné obdobie z kalendárneho roka na hospodársky rok končiaci 30. septembra.

7. Zverejnenie účtovnej závierky za predchádzajúce účtovné obdobie

Účtovná závierka Spoločnosti k 30. septembru 2013 spolu s výročnou správou a správou audítora o overení účtovnej závierky k 30. septembru 2013 bola uložená do zbierky listín obchodného registra 19. decembra 2013. Súvaha a výkaz ziskov a strát za predchádzajúce účtovné obdobie boli zverejnené v Obchodnom vestníku 19. decembra 2013.

8. Schválenie audítora

Valné zhromaždenie 14. februára 2014 schválilo spoločnosť KPMG Slovensko spol. s r. o. ako audítora na overenie účtovnej závierky za účtovné obdobie od 1. októbra 2013 do 30. septembra 2014.

B. INFORMÁCIE O ORGÁNOCH ÚČTOVNEJ JEDNOTKY

Konatelia Ing. Štefan Hulín
 Rudolf Feldmeier

Prokuristi Ing. Natália Brnová

C. INFORMÁCIE O SPOLOČNÍKOCH ÚČTOVNEJ JEDNOTKY

Štruktúra spoločníkov k 30. septembru 2014 je takáto:

Spoločník, akcionár	Výška podielu na základnom imaní		Podiel na hlasovacích právach	Iný podiel na ostatných položkách VI ako na ZI
	absolútne	v %	v %	v %
a	b	c	d	e
Ing. Štefan Hulín	6 506	49	49	-
Aarsleff Rohrsanierung GmbH	6 772	51	51	-
Spolu	13 278	51	51	-

D. INFORMÁCIE O KONSOLIDOVANOM CELKU

Spoločnosť sa zahŕňa do konsolidovanej účtovnej závierky spoločnosti Aarsleff Rohrsanierung GmbH, Sulzbacher StraÙe 47, Röthenbach/Pegnitz a táto sa zahŕňa do konsolidovanej účtovnej závierky spoločnosti Per Aarsleff A/S Abyhøj, Lokesvej 15, 8230 Abyhøj, Dánsko. Tieto konsolidované účtovné závierky je možné dostať priamo v sídle uvedených spoločností.

E. INFORMÁCIE O ÚČTOVNÝCH ZÁSADÁCH A ÚČTOVNÝCH METÓDACH**(a) Východiská pre zostavenie účtovnej závierky**

Účtovná závierka bola zostavená za predpokladu nepretržitého trvania Spoločnosti (going concern).

Účtovné metódy a všeobecné účtovné zásady boli účtovnou jednotkou konzistentne aplikované.

V účtovnom období 2013/2014 Spoločnosť nevykonala žiadne opravy významných chýb minulých účtovných období.

(b) Dlhodobý nehmotný majetok a dlhodobý hmotný majetok

Dlhodobý majetok nakupovaný sa oceňuje obstarávacou cenou, ktorá zahŕňa cenu obstarania a náklady súvisiace s obstaraním (clo, prepravu, montáž, poistné a pod.).

Súčasťou obstarávacej ceny dlhodobého hmotného majetku nie sú úroky z cudzích zdrojov ani realizované kurzové rozdiely, ktoré vznikli do momentu uvedenia dlhodobého majetku do používania.

Súčasťou obstarávacej ceny dlhodobého nehmotného majetku nie sú úroky z cudzích zdrojov, ktoré vznikli do momentu zaradenia dlhodobého nehmotného majetku do používania.

Dlhodobý majetok vytvorený vlastnou činnosťou sa oceňuje vlastnými nákladmi. Vlastnými nákladmi sú všetky priame náklady vynaložené na výrobu alebo inú činnosť a nepriame náklady, ktoré sa vzťahujú na výrobu alebo inú činnosť.

Odpisy dlhodobého nehmotného majetku sú stanovené vychádzajúc z predpokladanej doby jeho používania a predpokladaného priebehu jeho opotrebenia. Odpisovať sa začína mesiacom uvedenia dlhodobého majetku do používania. Drobný dlhodobý nehmotný majetok, ktorého obstarávací cena (resp. vlastné náklady) je 2 400 EUR a nižšia, sa odpisuje jednorazovo pri uvedení do používania. Predpokladaná doba používania, metóda odpisovania a odpisová sadzba sú uvedené v nasledujúcej tabuľke:

	Predpokladaná doba používania v rokoch	Metóda odpisovania	Ročná odpisová sadzba v %
Softvér	2	lineárna	50
Drobný dlhodobý nehmotný majetok	rôzna	jednorazový odpis	100

Odpisy dlhodobého hmotného majetku sú stanovené vychádzajúc z predpokladanej doby jeho používania a predpokladaného priebehu jeho opotrebenia. Odpisovať sa začína mesiacom uvedenia dlhodobého majetku do

používania. Drobný dlhodobý hmotný majetok, ktorého obstarávací cena (resp. vlastné náklady) je 1 700 EUR a nižšia, sa odpisuje jednorazovo pri uvedení do používania. Pozemky sa neodpisujú. Predpokladaná doba používania, metóda odpisovania a odpisová sadzba sú uvedené v nasledujúcej tabuľke:

	Predpokladaná doba používania v rokoch	Metóda odpisovania	Ročná odpisová sadzba v %
Stavby	20 až 50	lineárna	2 až 5
Stroje, prístroje a zariadenia	4 až 12	lineárna	8,33 až 25
Dopravné prostriedky	4 až 8	lineárna	12,5 až 25
Drobný dlhodobý hmotný majetok	rôzna	jednorazový odpis	100

(c) Cenné papiere a podiely

Cenné papiere a podiely sa oceňujú obstarávacími cenami vrátane nákladov súvisiacich s obstaraním. Od obstarávacej ceny je odpočítané zníženie hodnoty cenných papierov a podielov.

(d) Zásoby

Zásoby nakupované sa oceňujú obstarávacou cenou, ktorá zahŕňa cenu obstarania a náklady súvisiace s obstaraním (clo, prepravu, poistné, provízie, skonto a pod.). Úroky z cudzích zdrojov nie sú súčasťou obstarávacej ceny. Nakupované zásoby sú oceňované metódou FIFO (First-in first-out).

Zásoby vytvorené vlastnou činnosťou sa oceňujú vlastnými nákladmi, ktoré zahŕňajú priame náklady (priamy materiál, priame mzdy a ostatné priame náklady) a časť nepriamych nákladov bezprostredne súvisiacich s vytvorením zásob vlastnou činnosťou. Správna réžia a odbytové náklady nie sú súčasťou vlastných nákladov. Súčasťou vlastných nákladov nie sú úroky z cudzích zdrojov.

Zníženie hodnoty zásob sa upravuje vytvorením opravnej položky.

(e) Zákazková výroba

Zákazková výroba sa vykazuje použitím metódy stupňa dokončenia zákazky (angl. percentage-of-completion-method).

(f) Pohľadávky

Pohľadávky pri ich vzniku sa oceňujú ich menovitou hodnotou; postúpené pohľadávky a pohľadávky nadobudnuté vkladom do základného imania sa oceňujú obstarávacou cenou vrátane nákladov súvisiacich s obstaraním. Toto ocenenie sa znižuje o pochybné a nevymožiteľné pohľadávky.

(g) Peňažné prostriedky a ceniny

Peňažné prostriedky a ceniny sa oceňujú ich menovitou hodnotou. Zníženie ich hodnoty sa vyjadruje opravnou položkou.

(h) Náklady budúcich období a príjmy budúcich období

Náklady budúcich období a príjmy budúcich období sa vykazujú vo výške, ktorá je potrebná na dodržanie zásady vecnej a časovej súvislosti s účtovným obdobím.

(i) Rezervy

Rezervy sú záväzky s neurčitým časovým vymedzením alebo výškou; tvoria sa na krytie známych rizík alebo strát z podnikania. Oceňujú sa v očakávanej výške záväzku.

(j) Záväzky

Záväzky pri ich vzniku sa oceňujú menovitou hodnotou. Záväzky pri ich prevzatí sa oceňujú obstarávacou cenou. Ak sa pri inventarizácii zistí, že suma záväzkov je iná ako ich výška v účtovníctve, uvedú sa záväzky v účtovníctve a v účtovnej závierke v tomto zistenom ocenení.

(k) Odložené dane

Odložené dane (odložená daňová pohľadávka a odložený daňový záväzok) sa vzťahujú na:

- dočasné rozdiely medzi účtovnou hodnotou majetku a účtovnou hodnotou záväzkov vykázanou v súvahe a ich daňovou základňou,
- možnosť umorovať daňovú stratu v budúcnosti, ktorou sa rozumie možnosť odpočítať daňovú stratu od základu dane v budúcnosti,
- možnosť previesť nevyužitú daňovú odpočty a iné daňové nároky do budúcich období.

(l) Výdavky budúcich období a výnosy budúcich období

Výdavky budúcich období a výnosy budúcich období sa vykazujú vo výške, ktorá je potrebná na dodržanie zásady vecnej a časovej súvislosti s účtovným obdobím.

(m) Prenájom (lízing)

Operatívny prenájom. Majetok prenajatý na základe operatívneho prenájmu vykazuje ako svoj majetok jeho vlastník, nie nájomca.

Finančný prenájom je obstaranie dlhodobého hmotného majetku na základe nájomnej zmluvy s dojednaným právom kúpy prenajatej veci za dohodnuté platby počas dohodnutej doby nájmu. Majetok prenajatý formou finančného prenájmu vykazuje ako svoj majetok a odpisuje ho jeho nájomca, nie vlastník.

Prijatie majetku nájomcom sa v účtovníctve nájomcu účtuje v deň prijatia majetku na ľarchu príslušného účtu majetku so súvzťažným zápisom v prospech účtu 474 – Záväzky z nájmu vo výške dohodnutých platieb znížených o nerealizované finančné náklady.

Súčasťou dohodnutých platieb je aj kúpna cena, za ktorú na konci dohodnutej doby finančného prenájmu prechádza vlastnícke právo k prenajatému majetku z prenajímateľa na nájomcu. Dohodnutá doba nájmu je najmenej 60 % doby odpisovania podľa daňových predpisov, minimálne však 3 roky. Platba nájomného je alokovaná medzi splátku istiny a finančné náklady, vypočítané metódou efektívnej úrokovej miery. Finančné náklady sa účtujú na ľarchu účtu 562 – Úroky.

(n) Cudzía mena

Majetok a záväzky vyjadrené v cudzej mene sa ku dňu uskutočnenia účtovného prípadu prepočítavajú na menu euro referenčným výmenným kurzom určeným a vyhláseným Európskou centrálnou bankou alebo Národnou bankou Slovenska v deň predchádzajúci dňu uskutočnenia účtovného prípadu.

Na ocenenie prírastku cudzej meny nakúpenej za euro sa použije kurz, za ktorý bola táto cudzia mena nakúpená.

Na úbytok rovnakej cudzej meny v hotovosti alebo z devízového účtu sa na prepočet cudzej meny na eurá použije referenčný výmenný kurz určený a vyhlásený Európskou centrálnou bankou alebo Národnou bankou Slovenska v deň predchádzajúci dňu uskutočnenia účtovného prípadu.

Majetok a záväzky vyjadrené v cudzej mene (okrem prijatých a poskytnutých preddavkov) sa ku dňu, ku ktorému sa zostavuje účtovná závierka, prepočítavajú na menu euro referenčným výmenným kurzom určeným a vyhláseným Európskou centrálnou bankou alebo Národnou bankou Slovenska v deň, ku ktorému sa zostavuje účtovná závierka, a účtujú sa s vplyvom na výsledok hospodárenia.

Prijaté a poskytnuté preddavky v cudzej mene prostredníctvom účtu vedeného v tejto cudzej mene sa prepočítavajú na menu euro referenčným výmenným kurzom určeným a vyhláseným Európskou centrálnou bankou alebo Národnou bankou Slovenska v deň predchádzajúci dňu uskutočnenia účtovného prípadu. Ku dňu, ku ktorému sa zostavuje účtovná závierka, sa už neprepočítavajú.

Prijaté a poskytnuté preddavky v cudzej mene na účet zriadený v eurách a z účtu zriadeného v eurách sa prepočítavajú na menu euro kurzom, za ktorý boli tieto hodnoty nakúpené alebo predané.

(o) Výnosy

Tržby za vlastné výkony a tovar neobsahujú daň z pridanej hodnoty. Sú tiež znížené o zľavy a zrážky (rabaty, bonusy, skontá, dobropisy a pod.), bez ohľadu na to, či zákazník mal vopred na zľavu nárok, alebo či ide o dodatočne uznanú zľavu.

F. INFORMÁCIE O ÚDAJOCH NA STRANE AKTÍV SÚVAHY**1. Dlhodobý nehmotný majetok a dlhodobý hmotný majetok**

Prehľad o pohybe dlhodobého nehmotného majetku a dlhodobého hmotného majetku od 1. októbra 2013 do 30. septembra 2014 a za porovnateľné obdobie od 1. januára 2013 do 30. septembra 2013 je uvedený v tabuľkách na stranách 7 až 10.

Dlhodobý hmotný majetok je poistený pre prípad škôd spôsobených krádežou a živelnou pohromou až do výšky 1 137 tis. EUR (2013: 1 165 tis. EUR).

2. Dlhodobý finančný majetok

Prehľad o pohybe dlhodobého finančného majetku od 1. októbra 2013 do 30. septembra 2014 a za porovnateľné obdobie od 1. januára 2013 do 30. septembra 2013 je uvedený v tabuľke na stranách 11 až 12.

Výška vlastného imania k 30. septembru 2014 a výsledku hospodárenia za účtovné obdobie 2014 podniku je uvedená v nasledujúcom prehľade:

Bežné účtovné obdobie (1.10.2013 - 30.9.2014)					
Obchodné meno a sídlo spoločnosti, v ktorej má účtovná jednotka umiestnený dlhodobý finančný majetok	Podiel účtovnej jednotky na ZI v %	Podiel účtovnej jednotky na hlas. právach v %	Hodnota vlastného imania účtovnej jednotky, v ktorej má účtovná jednotka umiestnený dlhodobý finančný majetok	Výsledok hospodárenia účtovnej jednotky, v ktorej má účtovná jednotka umiestnený dlhodobý finančný majetok	Účtovná hodnota dlhodobého finančného majetku
a	b	c	d	e	f
a) Dcérske účtovné jednotky					
Insituform Hulín Kft., Maďarsko	100	100	n/a	n/a	0
Dlhodobý finančný majetok spolu					0

Výška vlastného imania k 30. septembru 2013 a výsledku hospodárenia za účtovné obdobie 2013 podniku je uvedená v nasledujúcom prehľade:

Bezprostredne predchádzajúce účtovné obdobie (1.1.-30.9.2013)					
Obchodné meno a sídlo spoločnosti, v ktorej má účtovná jednotka umiestnený dlhodobý finančný majetok	Podiel účtovnej jednotky na ZI v %	Podiel účtovnej jednotky na hlas. právach v %	Hodnota vlastného imania účtovnej jednotky, v ktorej má účtovná jednotka umiestnený dlhodobý finančný majetok	Výsledok hospodárenia účtovnej jednotky, v ktorej má účtovná jednotka umiestnený dlhodobý finančný majetok	Účtovná hodnota dlhodobého finančného majetku
a	b	c	d	e	f
Dcérske účtovné jednotky					
Insituform Hulín Kft., Maďarsko	100	100	n/a	n/a	10 062
Dlhodobý finančný majetok spolu					10 062

Dcérska účtovná jednotka Insituform Hulín Kft. skončila činnosť k 31. októbru 2013 a záverečná účtovná závierka bola zostavená k 31. máju 2014.

Aarsleff Hulín s.r.o.

Prehľad o pohybe dlhodobého nehmotného majetku

30.9.2014

Dlhodobý nehmotný majetok	Bežné účtovné obdobie							Spolu
	Aktivované náklady na vývoj	Softvér	Oceniteľné práva	Goodwill	Ostatný dlhodobý nehmotný majetok	Obstarávaný dlhodobý nehmotný majetok	Poskytnuté preddavky na dlhodobý nehmotný majetok	
a	b	c	d	e	f	g	h	i
Prvotné ocenenie								
Stav na začiatku účtovného obdobia	0	6 771	0	0	4 901	0	0	11 672
Prírastky	0	0	0	0	0	0	0	0
Úbytky	0	0	0	0	177	0	0	177
Presuny	0	0	0	0	0	0	0	0
Stav na konci účtovného obdobia	0	6 771	0	0	4 724	0	0	11 495
Oprávky								
Stav na začiatku účtovného obdobia	0	6 771	0	0	4 901	0	0	11 672
Prírastky	0	0	0	0	0	0	0	0
Úbytky	0	0	0	0	177	0	0	177
Presuny	0	0	0	0	0	0	0	0
Stav na konci účtovného obdobia	0	6 771	0	0	4 724	0	0	11 495
Opravné položky								
Stav na začiatku účtovného obdobia	0	0	0	0	0	0	0	0
Prírastky	0	0	0	0	0	0	0	0
Úbytky	0	0	0	0	0	0	0	0
Presuny	0	0	0	0	0	0	0	0
Stav na konci účtovného obdobia	0	0	0	0	0	0	0	0
Zostatková hodnota								
Stav na začiatku účtovného obdobia	0	0	0	0	0	0	0	0
Stav na konci účtovného obdobia	0	0	0	0	0	0	0	0

Poznámky Úč POD 3 - 04

DIČ 2 0 2 0 3 9 6 1 1 4

Aarsleff Hulín s.r.o.
Prehľad o pohybe dlhodobého nehmotného majetku
30.9.2013

Dlhodobý nehmotný majetok	Bezprostredne predchádzajúce účtovné obdobie							Spolu
	Aktivované náklady na vývoj	Softvér	Oceniteľné práva	Goodwill	Ostatný dlhodobý nehmotný majetok	Obstarávaný dlhodobý nehmotný majetok	Poskytnuté preddavky na dlhodobý nehmotný majetok	
a	b	c	d	e	f	g	h	i
Prvotné ocenenie								
Stav na začiatku účtovného obdobia	0	6 771	0	0	4 901	0	0	11 672
Prírastky	0	0	0	0	0	0	0	0
Úbytky	0	0	0	0	0	0	0	0
Presuny	0	0	0	0	0	0	0	0
Stav na konci účtovného obdobia	0	6 771	0	0	4 901	0	0	11 672
Oprávky								
Stav na začiatku účtovného obdobia	0	6 771	0	0	4 901	0	0	11 672
Prírastky	0	0	0	0	0	0	0	0
Úbytky	0	0	0	0	0	0	0	0
Presuny	0	0	0	0	0	0	0	0
Stav na konci účtovného obdobia	0	6 771	0	0	4 901	0	0	11 672
Opravné položky								
Stav na začiatku účtovného obdobia	0	0	0	0	0	0	0	0
Prírastky	0	0	0	0	0	0	0	0
Úbytky	0	0	0	0	0	0	0	0
Presuny	0	0	0	0	0	0	0	0
Stav na konci účtovného obdobia	0	0	0	0	0	0	0	0
Zostatková hodnota								
Stav na začiatku účtovného obdobia	0	0	0	0	0	0	0	0
Stav na konci účtovného obdobia	0	0	0	0	0	0	0	0

Poznámky Úč POD 3 - 04

DiČ 2 0 2 0 3 9 6 1 1 4

Aarsleff Hulín s.r.o.
Prehľad o pohybe dlhodobého hmotného majetku
30.9.2014

Dlhodobý hmotný majetok	Bežné účtovné obdobie								Spolu
	Pozemky	Stavby	Samostatné hnuteľné veci a súbory hnuteľných vecí	Pestovateľské celky trvalých porastov	Základné stádo a ťažné zvieratá	Ostatný dlhodobý hmotný majetok	Obstarávaný dlhodobý hmotný majetok	Poskytnuté preddavky na dlhodobý hmotný majetok	
a	b	c	d	e	f	g	h	i	j
Prvotné ocenenie									
Stav na začiatku účtovného obdobia	19 700	588 026	3 465 684	0	0	221 960	0	0	4 295 370
Prírastky	0	0	165 950	0	0	15 100	0	0	181 050
Úbytky	0	0	447 353	0	0	22 281	0	0	469 634
Presuny	0	0	0	0	0	0	0	0	0
Stav na konci účtovného obdobia	19 700	588 026	3 184 281	0	0	214 779	0	0	4 006 786
Oprávky									
Stav na začiatku účtovného obdobia	0	213 513	3 023 041	0	0	221 960	0	0	3 458 514
Prírastky	0	15 359	152 401	0	0	15 100	0	0	182 860
Úbytky	0	0	447 353	0	0	22 281	0	0	469 634
Presuny	0	0	0	0	0	0	0	0	0
Stav na konci účtovného obdobia	0	228 872	2 728 089	0	0	214 779	0	0	3 171 740
Opravné položky									
Stav na začiatku účtovného obdobia	0	0	0	0	0	0	0	0	0
Prírastky	0	0	0	0	0	0	0	0	0
Úbytky	0	0	0	0	0	0	0	0	0
Presuny	0	0	0	0	0	0	0	0	0
Stav na konci účtovného obdobia	0	0	0	0	0	0	0	0	0
Zostatková hodnota									
Stav na začiatku účtovného obdobia	19 700	374 513	442 643	0	0	0	0	0	836 856
Stav na konci účtovného obdobia	19 700	359 154	456 192	0	0	0	0	0	835 046

Poznámky Úč POD 3 - 04

DIČ 2 0 2 0 3 9 6 1 1 4

Aarsleff Hulín s.r.o.

Prehľad o pohybe dlhodobého hmotného majetku

30.9.2013

Dlhodobý hmotný majetok	Bezprostredne predchádzajúce účtovné obdobie								Spolu
	Pozemky	Stavby	Samostatné hnuteľné veci a súbory hnuteľných vecí	Pestovateľské celky trvalých porastov	Základné stádo a ťažné zvieratá	Ostatný dlhodobý hmotný majetok	Obstarávaný dlhodobý hmotný majetok	Poskytnuté preddavky na dlhodobý hmotný majetok	
a	b	c	d	e	f	g	h	i	j
Prvotné ocenenie									
Stav na začiatku účtovného obdobia	19 700	588 026	3 298 956	0	0	219 141	0	0	4 125 823
Prírastky	0	0	224 212	0	0	4 397	0	0	228 609
Úbytky	0	0	57 484	0	0	1 578	0	0	59 062
Presuny	0	0	0	0	0	0	0	0	0
Stav na konci účtovného obdobia	19 700	588 026	3 465 684	0	0	221 960	0	0	4 295 370
Oprávky									
Stav na začiatku účtovného obdobia	0	201 993	2 968 874	0	0	219 141	0	0	3 390 008
Prírastky	0	11 520	111 718	0	0	4 397	0	0	127 635
Úbytky	0	0	57 551	0	0	1 578	0	0	59 129
Presuny	0	0	0	0	0	0	0	0	0
Stav na konci účtovného obdobia	0	213 513	3 023 041	0	0	221 960	0	0	3 458 514
Opravné položky									
Stav na začiatku účtovného obdobia	0	0	0	0	0	0	0	0	0
Prírastky	0	0	0	0	0	0	0	0	0
Úbytky	0	0	0	0	0	0	0	0	0
Presuny	0	0	0	0	0	0	0	0	0
Stav na konci účtovného obdobia	0	0	0	0	0	0	0	0	0
Zostatková hodnota									
Stav na začiatku účtovného obdobia	19 700	386 033	330 082	0	0	0	0	0	735 815
Stav na konci účtovného obdobia	19 700	374 513	442 643	0	0	0	0	0	836 856

Poznámky Úč POD 3 - 04

DIČ 2 0 2 0 3 9 6 1 1 4

Aarsleff Hulín s.r.o.

Prehľad o pohybe dlhodobého finančného majetku

30.9.2014

Dlhodobý finančný majetok	Bežné účtovné obdobie								Spolu
	Podielové cenné papiere a podiely v dcérskej účtovnej jednotke	Podielové cenné papiere a podiely v spoločnosti s podstatným vplyvom	Ostatné dlhodobé cenné papiere a podiely	Pôžičky účtovnej jednotke v konsolidovanom celku	Ostatný dlhodobý finančný majetok	Pôžičky s dobou splatnosti najviac jeden rok	Obstarávaný dlhodobý finančný majetok	Poskytnuté preddavky na dlhodobý finančný majetok	
a	b	c	d	e	f	g	h	i	j
Prvotné ocenenie									
Stav na začiatku účtovného obdobia	10 062	0	0	0	0	0	0	0	10 062
Prírastky	0	0	0	0	0	0	0	0	0
Úbytky	10 062	0	0	0	0	0	0	0	10 062
Presuny		0	0	0	0	0	0	0	0
Stav na konci účtovného obdobia	0	0	0	0	0	0	0	0	0
Opravné položky									
Stav na začiatku účtovného obdobia	0	0	0	0	0	0	0	0	0
Prírastky	0	0	0	0	0	0	0	0	0
Úbytky	0	0	0	0	0	0	0	0	0
Presuny	0	0	0	0	0	0	0	0	0
Stav na konci účtovného obdobia	0	0	0	0	0	0	0	0	0
Účtovná hodnota									
Stav na začiatku účtovného obdobia	10 062	0	0	0	0	0	0	0	10 062
Stav na konci účtovného obdobia	0	0	0	0	0	0	0	0	0

Aarsleff Hulín s.r.o.
Prehľad o pohybe dlhodobého finančného majetku
30.9.2013

Dlhodobý finančný majetok	Bezprostredne predchádzajúce účtovné obdobie								Spolu
	Podielové cenné papiere a podiely v dcérskej účtovnej jednotke	Podielové cenné papiere a podiely v spoločnosti s podstatným vplyvom	Ostatné dlhodobé cenné papiere a podiely	Pôžičky účtovnej jednotke v konsolidovanom celku	Ostatný dlhodobý finančný majetok	Pôžičky s dobou splatnosti najviac jeden rok	Obstarávaný dlhodobý finančný majetok	Poskytnuté preddavky na dlhodobý finančný majetok	
a	b	c	d	e	f	g	h	i	j
Prvotné ocenenie									
Stav na začiatku účtovného obdobia	30 143	0	0	0	0	0	0	0	30 143
Prírastky	0	0	0	0	0	0	0	0	0
Úbytky	20 081	0	0	0	0	0	0	0	20 081
Presuny	0	0	0	0	0	0	0	0	0
Stav na konci účtovného obdobia	10 062	0	0	0	0	0	0	0	10 062
Opravné položky									
Stav na začiatku účtovného obdobia	19 880	0	0	0	0	0	0	0	19 880
Prírastky	0	0	0	0	0	0	0	0	0
Úbytky	19 880	0	0	0	0	0	0	0	19 880
Presuny	0	0	0	0	0	0	0	0	0
Stav na konci účtovného obdobia	0	0	0	0	0	0	0	0	0
Účtovná hodnota									
Stav na začiatku účtovného obdobia	10 263	0	0	0	0	0	0	0	10 263
Stav na konci účtovného obdobia	10 062	0	0	0	0	0	0	0	10 062

3. Údaje o zákazkovej výrobe

Výnosy zo zákazkovej výroby boli stanovené na základe ceny dohodnutej v zmluve a vykázané v bežnom účtovnom období podľa stupňa dokončenia zákazky. Stupeň dokončenia zákazky sa zistil ako pomer skutočne vynaložených nákladov na zákazkovú výrobu za vykonanú prácu a rozpočtovaných zmluvných nákladov na zákazkovú výrobu. Do výpočtu sa zahrnuli len tie náklady, ktoré zodpovedajú už vykonanej práci.

Ďalšie informácie o zákazkovej výrobe sú uvedené v nasledujúcich tabuľkách:

	Za bežné účtovné obdobie 1.10.2013 - 30.9.2014	Za bezprostredne predchádzajúce účtovné obdobie 1.1.-30.9.2013	Sumár od začiatku zákazkovej výroby až do konca bežného účtovného obdobia
a	b	c	d
Výnosy zo zákazkovej výroby	2 516 767	1 270 775	17 858
Náklady na zákazkovú výrobu	1 684 289	704 312	13 451
Hrubý zisk / hrubá strata	832 478	566 463	4 407

Hodnota zákazkovej výroby	Za bežné účtovné obdobie 1.10.2013 - 30.9.2014	Sumár od začiatku zákazkovej výroby až do konca bežného účtovného obdobia
a	b	c
Vyfakturované nároky za vykonanú prácu na zákazkovej výrobe	2 498 909	0
Úprava nárokov podľa stupňa dokončenia alebo metódou nulového zisku	17 858	17 858
Suma prijatých preddavkov	0	0
Suma zadržanej platby	0	227 036

4. Pohľadávky

Vývoj opravnej položky v priebehu účtovného obdobia je zobrazený v nasledujúcom prehľade:

Pohľadávky	Bežné účtovné obdobie				
	Stav OP k 1.10.2013	Tvorba OP	Zúčtovanie OP z dôvodu zániku opodstatnenosti	Zúčtovanie OP z dôvodu vyradenia majetku z účtovníctva	Stav OP k 30.9.2014
a	b	c	d	e	f
Pohľadávky z obchodného styku	50 692	90 379	0	49 167	91 904
Pohľadávky voči dcérskej účtovnej jednotke a materskej účtovnej jednotke	0	0	0	0	0
Ostatné pohľadávky v rámci konsolidovaného celku	0	0	0	0	0
Pohľadávky voči spoločníkom, členom a združeniu	0	0	0	0	0
Iné pohľadávky	0	0	0	0	0
Pohľadávky spolu	50 692	90 379	0	49 167	91 904

Veková štruktúra pohľadávok za bežné účtovné obdobie je uvedená v nasledujúcom prehľade:

Pohľadávky k 30.09.2014	V lehote splatnosti	Po lehote splatnosti	Pohľadávky spolu
a	b	c	d
Dlhodobé pohľadávky			
Pohľadávky z obchodného styku	6 307	0	6 307
Pohľadávky voči dcérskej účtovnej jednotke a materskej účtovnej jednotke	0	0	0
Ostatné pohľadávky v rámci konsolidovaného celku	0	0	0
Pohľadávky voči spoločníkom, členom a združeniu	0	0	0
Iné pohľadávky	0	0	0
Dlhodobé pohľadávky spolu	6 307	0	6 307
Krátkodobé pohľadávky			
Pohľadávky z obchodného styku	759 080	42 615	801 695
Pohľadávky voči dcérskej účtovnej jednotke a materskej účtovnej jednotke	2 977	0	2 977
Ostatné pohľadávky v rámci konsolidovaného celku	0	0	0
Pohľadávky voči spoločníkom, členom a združeniu	0	0	0
Sociálne poistenie	0	0	0
Daňové pohľadávky a dotácie	6 589	0	6 589
Iné pohľadávky	271	0	271
Krátkodobé pohľadávky spolu	768 917	42 615	811 532

Veková štruktúra pohľadávok za predchádzajúce účtovné obdobie je uvedená v nasledujúcom prehľade:

Pohľadávky k 30.9.2013	V lehote splatnosti	Po lehote splatnosti	Pohľadávky spolu
a	b	c	d
Dlhodobé pohľadávky			
Pohľadávky z obchodného styku	233 846	0	233 846
Pohľadávky voči dcérskej účtovnej jednotke a materskej účtovnej jednotke	0	0	0
Ostatné pohľadávky v rámci konsolidovaného celku	0	0	0
Pohľadávky voči spoločníkom, členom a združeniu	0	0	0
Iné pohľadávky	0	0	0
Dlhodobé pohľadávky spolu	233 846	0	233 846
Krátkodobé pohľadávky			
Pohľadávky z obchodného styku	407 440	172 851	580 291
Pohľadávky voči dcérskej účtovnej jednotke a materskej účtovnej jednotke	30 000	0	30 000
Ostatné pohľadávky v rámci konsolidovaného celku	0	0	0
Pohľadávky voči spoločníkom, členom a združeniu	0	0	0
Sociálne poistenie	0	0	0
Daňové pohľadávky a dotácie	101 065	0	101 065
Iné pohľadávky	4 049	0	4 049
Krátkodobé pohľadávky spolu	542 554	172 851	715 405

Pohľadávky podľa zostatkovej doby splatnosti sú uvedené v nasledujúcom prehľade:

Pohľadávky podľa zostatkovej doby splatnosti	Bežné účtovné obdobie 30.9.2014	Bezprostredne predchádzajúce účtovné obdobie 30.9.2013
a	b	c
Pohľadávky po lehote splatnosti	42 615	172 851
Pohľadávky so zostatkovou dobou splatnosti do jedného roka	768 917	542 554
Krátkodobé pohľadávky spolu	811 532	715 405
Pohľadávky so zostatkovou dobou splatnosti jeden rok až päť rokov	6 307	233 846
Pohľadávky so zostatkovou dobou splatnosti dlhšou ako päť rokov	0	0
Dlhodobé pohľadávky spolu	6 307	233 846

Súčasťou tabuliek o vekovej štruktúre pohľadávok za bežné a predchádzajúce účtovné obdobie nie je čistá hodnota zákazky (účet 316). Informácie o čistej hodnote zákazky sú uvedené v časti F.3.

Informácie o pohľadávkach zabezpečených záložným právom alebo inou formou zabezpečenia sú uvedené v nasledujúcom prehľade:

Opis predmetu záložného práva	Bežné účtovné obdobie (1.10.2013 - 30.9.2014)	
	Hodnota predmetu záložného práva	Hodnota pohľadávky
a		
Pohľadávky kryté záložným právom alebo inou formou zabezpečenia	0	0
Hodnota pohľadávok, na ktoré sa zriadilo záložné právo	x	9 554

5. Finančné účty

Ako finančné účty sú vykázané peniaze v pokladnici, účty v bankách a ceniny. Účtami v bankách môže Spoločnosť voľne disponovať, okrem vinkulácie bankovej záruky vo výške 11 240 EUR, ktorou bude môcť disponovať až po 31.1.2020 a okrem prostriedkov určených na krytie environmentálnych škôd vo výške 3 000 EUR, ktorými bude môcť disponovať až po 30.6.2015.

Prehľad jednotlivých položiek finančných účtov:

	Bežné účtovné obdobie 30.09.2014	Bezprostredne predchádzajúce účtovné obdobie 30.9.2013
Pokladnica, ceniny	9 823	8 522
Bežné účty v banke alebo v pobočke zahraničnej banky	797 383	1 334 424
Vkladové účty v banke alebo v pobočke zahraničnej banky termínované	0	0
Peniaze na ceste	0	0
Spolu	807 206	1 342 946

6. Časové rozlíšenie

Ide o tieto položky:

Opis položky časového rozlíšenia	Bežné účtovné obdobie 30.09.2014	Bezprostredne predchádzajúce účtovné obdobie 30.9.2013
Náklady budúcich období dlhodobé, z toho:	0	0
Servisné služby	0	0
Náklady budúcich období krátkodobé, z toho:	7 047	8 292
Poistenie	4 916	5 337
Ostatné	2 131	2 955
Príjmy budúcich období dlhodobé:	0	0
Príjmy budúcich období krátkodobé, z toho:	7 628	5
Nevyfakturované výkony	7 626	5
Úrok	2	0
Spolu	14 675	8 297

G. INFORMÁCIE O ÚDAJOCH NA STRANE PASÍV SÚVAHY**1. Vlastné imanie**

Informácie o vlastnom imaní sú uvedené v časti C a P.

2. Rezervy

Prehľad o rezervách za bežné účtovné obdobie je uvedený v nasledujúcom prehľade:

a	Bežné účtovné obdobie 1.10.2013 - 30.9.2014				
	Stav k 1. 10. 2013	Tvorba	Použitie	Zrušenie	Stav k 30. 09. 2014
	b	c	d	e	f
Dlhodobé rezervy, z toho:	0	0	0	0	0
Krátkodobé rezervy, z toho:	44 789	86 794	39 078	5 711	86 794
Zákonné rezervy krátkodobé					
Mzdy za dovolenku vrátane sociálneho zabezpečenia	6 178	24 595	3 948	2 230	24 595
Daň z motorových vozidiel	8 066	8 140	8 066	0	8 140
Nevyfakturované dodávky	10 007	7 166	10 007	0	7 166
Rezerva na overenie účtovnej závierky a zostavenie daňového priznania	7 830	4 830	7 830	0	4 830
Zákonné rezervy krátkodobé spolu	32 081	44 731	29 851	2 230	44 731
Ostatné rezervy krátkodobé					
Odmeny pracovníkom	0	14 000	0	0	14 000
Provízia	0	2 896	0	0	2 896
Záručné opravy	12 708	25 167	9 227	3 481	25 167
Ostatné rezervy krátkodobé spolu	12 708	42 063	9 227	3 481	42 063

Rezerva na reklamácie a nedorobky vo výške 25 167 EUR bola vytvorená na predpokladané náklady na záručné opravy, reklamácie a nedorobky prác, ktoré boli predané pred 30. septembrom 2014. Bola vypočítaná ako 1 % z konečného stavu účtu 606. Rezerva bude použitá v nasledujúcom účtovnom období (1.10. 2014-30.9.2015).

Prehľad o rezervách za predchádzajúce účtovné obdobie je uvedený v nasledujúcom prehľade:

Bezprostredne predchádzajúce účtovné obdobie (1.1.2013 - 30.9.2013)					
a	Stav k 1. 1. 2013 b	Tvorba c	Použitie d	Zrušenie e	Stav k 30. 9. 2013 f
Dlhodobé rezervy, z toho:	0	0	0	0	0
Krátkodobé rezervy, z toho:	128 930	42 559	95 365	31 335	44 789
Zákonné rezervy krátkodobé					
Mzdy za dovolenku vrátane sociálneho zabezpečenia	27 314	3 948	25 084	0	6 178
Daň z motorových vozidiel	0	8 066	0	0	8 066
Nevyfakturované dodávky	0	10 007	0	0	10 007
Rezerva na overenie účtovnej závierky a zostavenie daňového priznania	7 700	7 830	7 700	0	7 830
Zákonné rezervy krátkodobé spolu	35 014	29 851	32 784	0	32 081
Ostatné rezervy krátkodobé					
Odmeny pracovníkom	60 000	0	60 000	0	0
Záručné opravy	33 916	12 708	2 581	31 335	12 708
Ostatné rezervy krátkodobé spolu	93 916	12 708	62 581	31 335	12 708

3. Záväzky

Štruktúra záväzkov (okrem bankových úverov) podľa zostatkovej doby splatnosti je uvedená v nasledujúcom prehľade:

Názov položky	30. 9. 2014	30. 9. 2013
Dlhodobé záväzky spolu	5 685	8 849
Záväzky so zostatkovou dobou splatnosti nad päť rokov	0	0
Záväzky so zostatkovou dobou splatnosti jeden rok až päť rokov	5 685	8 849
Krátkodobé záväzky spolu	333 102	98 253
Záväzky so zostatkovou dobou splatnosti do jedného roka vrátane	332 571	97 653
Záväzky po lehote splatnosti	531	600

Súčasťou vekovej štruktúry záväzkov nie je odložený daňový záväzok (účet 481) a čistá hodnota zákazky (účet 316). Informácie o odloženej dani sú uvedené v časti G.4. a informácie o čistej hodnote zákazky v časti F.3.

4. Odložený daňový záväzok

Výpočet odloženého daňového záväzku je uvedený v nasledujúcom prehľade:

	30. 09. 2014	30. 09. 2013
Dočasné rozdiely medzi účtovnou hodnotou majetku a daňovou základňou, z toho:	242 609	331 816
– odpočítateľné	-42 063	-14 233
– zdaniteľné	284 672	346 049
Dočasné rozdiely medzi účtovnou hodnotou záväzkov a daňovou základňou, z toho:	0	0
– odpočítateľné	0	0
– zdaniteľné	0	0
Možnosť umorovať daňovú stratu v budúcnosti	0	-78 957
Možnosť previesť nevyužitú daňovú odpočty	0	0
Sadzba dane z príjmov (v %)	22	23
Odložená daňová pohľadávka	<u>0</u>	<u>0</u>
Uplatnená daňová pohľadávka	<u>0</u>	<u>0</u>
Zaučtovaná ako náklad	0	0
Zaučtovaná do vlastného imania	0	0
Odložený daňový záväzok	<u>53 374</u>	<u>58 158</u>
Zmena odloženého daňového záväzku	-4 784	10 738
Zaučtovaná ako náklad	0	10 738
Zaučtovaná ako zníženie nákladu	-4 784	0
Zaučtovaná do vlastného imania	0	0
Iné	0	0

5. Sociálny fond

Tvorba a čerpanie sociálneho fondu v priebehu účtovného obdobia sú znázornené v nasledujúcom prehľade:

Názov položky	Bežné účtovné obdobie 30.9.2014	Bezprostredne predchádzajúce účtovné obdobie 30. 9. 2013
Začiatkový stav sociálneho fondu	8 849	10 816
Tvorba sociálneho fondu na ťarchu nákladov	3 883	3 343
Tvorba sociálneho fondu zo zisku	0	0
Ostatná tvorba sociálneho fondu	0	0
Tvorba sociálneho fondu spolu	3 883	3 343
Čerpanie sociálneho fondu	7 047	5 310
Konečný zostatok sociálneho fondu	5 685	8 849

Časť sociálneho fondu sa podľa zákona o sociálnom fonde tvorí povinne na ťarchu nákladov a časť sa môže vytvárať zo zisku. Sociálny fond sa podľa zákona o sociálnom fonde čerpá na sociálne, zdravotné, rekreačné a iné potreby zamestnancov. V roku 2014 sa tvoril na ťarchu nákladov vo výške 1 % vzhľadom na splnenie podmienok za rok 2014.

6. Časové rozlíšenie

Štruktúra časového rozlíšenia je uvedená v nasledujúcom prehľade:

Názov položky	Bežné účtovné obdobie 30.9.2014	Bezprostredne predchádzajúce účtovné obdobie 30.9.2013
Výdavky budúcich období dlhodobé	0	0
Výdavky budúcich období krátkodobé, z toho:	1 692	10 950
Subdodávky pre zákazky	0	10 840
Ostatné	1 692	110
Výnosy budúcich období dlhodobé:	0	0
Výnosy budúcich období krátkodobé, z toho:	0	0
Nedokončené zákazky	0	0
Spolu	1 692	10 950

H. INFORMÁCIE O VÝNOSOCH**1. Tržby za vlastné výkony a tovar**

Tržby za vlastné výkony a tovar podľa jednotlivých segmentov, t. j. podľa typov výrobkov a služieb, a podľa hlavných teritórií sú uvedené v nasledujúcom prehľade:

Oblasť odbytu	Služby		Tovar		Spolu		
	Bežné účtovné obdobie	Bezprostredne predchádzajúce účtovné obdobie	Bežné účtovné obdobie	Bezprostredne predchádzajúce účtovné obdobie	Bežné účtovné obdobie	Bezprostredne predchádzajúce účtovné obdobie	
	1.10.2013 - 30.9.2014	1.1.-30.9.2013	1.10.2013 - 30.9.2014	1.1.-30.9.2013	1.10.2013 - 30.9.2014	1.1.-30.9.2013	
	a	b	c	d	e	f	g
Slovensko	2 026 043	1 211 830	0	0	2 026 043	1 211 830	
Česká republika	382 555	0	0	0	382 555	0	
Maďarsko	109 005	59 200	0	0	109 005	59 200	
Ostatné	131 122	21 060	0	0	131 122	21 060	
Spolu	2 648 725	1 292 090	0	0	2 648 725	1 292 090	

2. Aktivácia nákladov, výnosy z hospodárskej činnosti, finančnej činnosti a mimoriadnej činnosti

Prehľad o výnosoch pri aktivácii nákladov, výnosoch z hospodárskej činnosti, finančnej činnosti a mimoriadnej činnosti je uvedený v nasledujúcom prehľade:

Názov položky	Bežné účtovné obdobie 1.10.2013 - 30.9.2014	Bezprostredne predchádzajúce účtovné obdobie 1.1.-30.9.2013
Významné položky pri aktivácii nákladov	0	0
Ostatné významné položky výnosov z hospodárskej činnosti, z toho:	6 194	11 009
Zmluvné pokuty a penále	0	935
Náhrada škody-poistné udalosti	3 829	5 082
Iné	2 365	4 992
Finančné výnosy, z toho:	2 296	2 623
Kurzové zisky, z toho:	11	1
Kurzové zisky ku dňu, ku ktorému sa zostavuje účtovná závierka	0	0
Ostatné významné položky finančných výnosov, z toho:	2 285	2 622
Úroky	2 285	2 622
Mimoriadne výnosy	0	0

3. Čistý obrat

Čistý obrat Spoločnosti na účely zistenia povinnosti overenia individuálnej účtovnej závierky audítorom [§ 19 ods. 1 písm. a) zákona o účtovníctve] je uvedený v nasledujúcom prehľade:

Názov položky	Bežné účtovné obdobie 1.10.2013 - 30.9.2014	Bezprostredne predchádzajúce účtovné obdobie 1.1.-30.9.2013
Tržby za vlastné výrobky	0	0
Tržby z predaja služieb	131 958	21 315
Tržby za tovar	0	0
Výnosy zo zákazky	2 516 767	1 270 775
Výnosy z nehnuteľnosti na predaj	0	0
Iné výnosy súvisiace s bežnou činnosťou	123 135	34 537
Čistý obrat celkom	2 771 860	1 326 627

I. INFORMÁCIE O NÁKLADOCH**1. Náklady na poskytnuté služby, ostatné náklady na hospodársku činnosť, finančné a mimoriadne náklady**

Prehľad o nákladoch na poskytnuté služby, ostatných nákladoch na hospodársku činnosť, finančných a mimoriadnych nákladoch:

Názov položky	Bežné účtovné obdobie 1.10.2013 - 30.9.2014	Bezprostredne predchádzajúce účtovné obdobie 1.1.-30.9.2013
Náklady za poskytnuté služby, z toho:	824 281	437 489
Náklady voči audítorovi, audítorskej spoločnosti, z toho:	9 690	12 705
náklady na overenie individuálnej účtovnej závierky	9 690	9 705
iné uisťovacie audítorské služby	0	3 000
Ostatné významné položky nákladov za poskytnuté služby, z toho:	814 591	424 784
subdodávky	382 682	148 416
marketing	227 180	140 680
opravy a udržiavanie	75 298	54 702
ostatné	129 431	80 986
Ostatné významné položky nákladov z hospodárskej činnosti, z toho:	36 017	13 632
poistné súvisiace s prevádzkovou činnosťou	20 608	16 304
tvorba a zúčtovanie rezervy na reklamácie a nedorobky	12 460	-21 052
ostatné	2 949	18 380
Finančné náklady, z toho:	25 523	2 026
Kurzové straty, z toho:	12 640	781
kurzové straty ku dňu, ku ktorému sa zostavuje účtovná závierka	1	404
Ostatné významné položky finančných nákladov, z toho:	12 883	1 245
úbytok podielov v dcérskej spoločnosti z titulu ukončenia činnosti	9 907	0
ostatné	2 976	1 245
Mimoriadne náklady	0	0

J. INFORMÁCIE O DANIACH Z PRÍJMOV

Prevod od teoretickej dane z príjmov k vykázanej dani z príjmov je uvedený v nasledujúcom prehľade:

Názov položky	Bežné účtovné obdobie 1.10.2013 - 30.9.2014			Bezprostredne predchádzajúce účtovné obdobie 1.1.-30.9.2013		
	Základ dane	Daň	Daň v %	Základ dane	Daň	Daň v %
a	b	c	d	e	f	g
Výsledok hospodárenia pred zdanením, z toho:	118 262		100,00 %	16 364		100,00 %
teoretická daň		27 200	23,00 %		3 764	23,00 %
Daňovo neuznané náklady	122 355	28 142	23,80 %	1 222	281	1,72 %
Výnosy nepodliehajúce dani	-14 992	-3 448	-2,92 %	-96 543	-22 205	-135,69 %
Umorenie daňovej straty	-78 957	-18 160	-15,36 %	0	0	0,00 %
Iné	375	86	0,07 %	0	0	0,00 %
Spolu	147 043	33 820	43,88 %	-78 957	-18 160	-110,98 %
Splatná daň z príjmov		34 255	43,88 %		499	3,05 %
Odložená daň z príjmov		-4 784	-4,05 %		10 738	65,62 %
Celková daň z príjmov		29 471	39,84 %		11 237	68,67 %

Ďalšie informácie k odloženým daniam:

	30.9.2014	30.9.2013
Suma odloženej daňovej pohľadávky účtovanej ako náklad alebo výnos vyplyvajúca zo zmeny sadzby dane z príjmov	0	0
Suma odloženého daňového záväzku účtovaného ako náklad alebo výnos vyplyvajúci zo zmeny sadzby dane z príjmov	-2 529	0
Suma odloženej daňovej pohľadávky týkajúca sa umorenia daňovej straty, nevyužitých daňových odpočtov a iných nárokov, ako aj dočasných rozdielov predchádzajúcich účtovných období, ku ktorým sa v predchádzajúcich účtovných obdoboch odložená daňová pohľadávka neúčtovala	0	0
Suma odloženého daňového záväzku, ktorý vznikol z dôvodu neúčtovania tej časti odloženej daňovej pohľadávky v bežnom účtovnom období, o ktorej sa účtovalo v predchádzajúcich účtovných obdobiach	0	0
Suma neuplatneného umorenia daňovej straty, nevyužitých daňových odpočtov a iných nárokov a odpočítateľných dočasných rozdielov, ku ktorým nebola účtovaná odložená daňová pohľadávka	0	0
Suma odloženej dane z príjmov, ktorá sa vzťahuje na položky účtované priamo na účty vlastného imania bez účtovania na účty nákladov a výnosov	0	0

K. INFORMÁCIE O ÚDAJOCH NA PODSÚVAHOVÝCH ÚČTOCH**1. Najatý majetok**

Spoločnosť nemala v nájme žiadny majetok.

L. INFORMÁCIE O INÝCH AKTÍVACH A INÝCH PASÍVACH**1. Podmienené záväzky**

Vzhľadom na to, že mnohé oblasti slovenského daňového práva doteraz neboli dostatočne overené praxou, existuje neistota v tom, ako ich budú daňové orgány aplikovať. Mieru tejto neistoty nie je možné kvantifikovať a zanikne až potom, keď budú k dispozícii právne precedensy, prípadne oficiálne interpretácie príslušných orgánov. Vedenie Spoločnosti si nie je vedomé žiadnych okolností, v dôsledku ktorých by jej vznikol významný náklad.

M. INFORMÁCIE O PRÍJMOCH A VÝHODÁCH ČLENOV ŠTATUTÁRNYCH ORGÁNOV, DOZORNÝCH ORGÁNOV A INÝCH ORGÁNOV ÚČTOVNEJ JEDNOTKY

Hrubé príjmy členov štatutárnych orgánov Spoločnosti za ich činnosť pre Spoločnosť v sledovanom účtovnom období boli vo výške 87 585 EUR (v roku 2013: 77 896 EUR).

Členom štatutárneho orgánu neboli v roku 2014 poskytnuté žiadne pôžičky, záruky alebo iné formy zabezpečenia, ani finančné prostriedky alebo iné plnenia na súkromné účely členov, ktoré sa vyúčtovávajú (v roku 2013: žiadne).

N. INFORMÁCIE O EKONOMICKÝCH VZŤAHOCH ÚČTOVNEJ JEDNOTKY A SPRIAZNENÝCH OSÔB

Spoločnosť neuskutočnila také transakcie so spriaznenými osobami, ktoré sa neuzavreli na základe obvyklých obchodných podmienok.

Spoločnosť uskutočnila v priebehu bežného a predchádzajúceho účtovného obdobia nasledujúce transakcie so spriaznenými osobami uzavretých na základe obvyklých obchodných podmienok:

Spriaznená osoba	Hodnotové vyjadrenie obchodu	
	Bežné účtovné obdobie 1.10.2013 - 30.9.2014	Bezprostredne predchádzajúce účtovné obdobie 1.1.-30.9.2013
Materská spoločnosť		
Nákup materiálu	278 683	41 138
z toho: realizované transakcie	278 683	41 138
Nákup špeciálnej techniky	1 258	0
z toho: realizované transakcie	1 258	0
Rôzne služby	1 299	0
z toho: realizované transakcie	1 299	0
Tržby za predaj služieb, tovaru a materiálu	131 122	21 060
Dcérska spoločnosť		
Poskytnutá krátkodobá finančná výpomoc	0	30 000
Tržby za predaj služieb, tovaru a materiálu	0	59 200

Vybrané aktíva a pasíva vyplývajúce z transakcií so spriaznenými osobami sú uvedené v nasledujúcom prehľade:

	30. 9. 2014	30. 9. 2013
Pohľadávky z obchodného styku	0	23 260
Ostatné pohľadávky v rámci konsolidovaného celku	2 977	30 000
Spolu aktíva	2 977	53 260
Ostatné dlhodobé záväzky (dlhodobá úročená pôžička)	0	0
Záväzky z obchodného styku	117 610	0
Spolu pasíva	117 610	0

O. INFORMÁCIE O SKUTOČNOSTIACH, KTORÉ NASTALI PO DNI, KU KTORÉMU SA ZOSTAVUJE ÚČTOVNÁ ZÁVIERKA, DO DŇA ZOSTAVENIA ÚČTOVNEJ ZÁVIERKY

Po 30. septembri 2014 nenastali udalosti majúce významný vplyv na verné zobrazenie skutočností, ktoré sú predmetom účtovníctva.

P. INFORMÁCIE O VLASTNOM IMANÍ

Prehľad o pohybe vlastného imania v priebehu účtovného obdobia je uvedený v nasledujúcom prehľade:

Položka vlastného imania	Bežné účtovné obdobie (1.10.2013 - 30.9.2014)				
	Stav k 1.10.2013	Prírastky	Úbytky	Presuny	Stav k 30.09.2014
a	b	c	d	e	f
Základné imanie	13 278	0	0	0	13 278
Vlastné akcie a vlastné obchodné podiely	0	0	0	0	0
Zmena základného imania	0	0	0	0	0
Pohľadávky za upísané vlastné imanie	0	0	0	0	0
Emisné ážio	0	0	0	0	0
Ostatné kapitálové fondy	370 646	0	370 646	0	0
Zákonný rezervný fond (nedeliteľný fond) z kapitálových vkladov	0	0	0	0	0
Oceňovacie rozdiely z precenenia majetku a záväzkov	0	0	0	0	0
Oceňovacie rozdiely z kapitálových účasťí	0	0	0	0	0
Oceňovacie rozdiely z precenenia pri zlúčení, splynutí a rozdelení	0	0	0	0	0
Zákonný rezervný fond	1 328	0	0	0	1 328
Nedeliteľný fond	0	0	0	0	0
Štatutárne fondy a ostatné fondy	2 453 843	0	660 000	0	1 793 843
Nerozdelený zisk minulých rokov	69 548	0	0	5 127	74 675
Neuhradená strata minulých rokov	0	0	0	0	0
Výsledok hospodárenia bežného účtovného obdobia	5 127	88 791	0	-5 127	88 791
Ostatné položky vlastného imania	0	0	0	0	0
Účet 491 - Vlastné imanie fyzickej osoby - podnikateľa	0	0	0	0	0
Spolu	2 913 770	88 791	1 030 646	0	1 971 915

Prehľad o pohybe vlastného imania za predchádzajúce účtovné obdobie je uvedený v nasledujúcom prehľade:

Položka vlastného imania	Bezprostredne predchádzajúce účtovné obdobie (1.1.-30.9.2013)				
	Stav k 1.1.2013	Prírastky	Úbytky	Presuny	Stav k 30.9.2013
a	b	c	d	e	f
Základné imanie	13 278	0	0	0	13 278
Vlastné akcie a vlastné obchodné podiely	0	0	0	0	0
Zmena základného imania	0	0	0	0	0
Pohľadávky za upísané vlastné imanie	0	0	0	0	0
Emisné ážio	0	0	0	0	0
Ostatné kapitálové fondy	370 646	0	0	0	370 646
Zákonný rezervný fond (nedeliteľný fond)	0	0	0	0	0
z kapitálových vkladov					
Oceňovacie rozdiely z precenenia majetku a záväzkov	0	0	0	0	0
Oceňovacie rozdiely z kapitálových úcastín	0	0	0	0	0
Oceňovacie rozdiely z precenenia pri zlúčení, splnutí a rozdelení	0	0	0	0	0
Zákonný rezervný fond	1 328	0	0	0	1 328
Nedeliteľný fond	0	0	0	0	0
Štatutárne fondy a ostatné fondy	2 453 843	0	0	0	2 453 843
Nerozdelený zisk minulých rokov	69 548	0	0	0	69 548
Neuhrazená strata minulých rokov	0	0	0	0	0
Výsledok hospodárenia bežného účtovného období	392 563	5 127	392 563	0	5 127
Ostatné položky vlastného imania	0	0	0	0	0
Účet 491 - Vlastné imanie fyzickej osoby - podnikateľa	0	0	0	0	0
Spolu	3 301 206	5 127	392 563	0	2 913 770

Účtovný zisk za rok 2013 bol rozdelený takto:

2013	
Účtovný zisk	5 127
Bežné účtovné obdobie	
1.1. - 30.9.2013	
Rozdelenie účtovného zisku	
Prídel do zákonného rezervného fondu	0
Prídel do štatutárnych a ostatných fondov	0
Prídel do sociálneho fondu	0
Prídel na zvýšenie základného imania	0
Úhrada straty minulých období	0
Prevod do nerozdeleného zisku minulých rokov	5 127
Rozdelenie podielu na zisku spoločníkom, členom	0
Iné	0
Spolu	5 127

O rozdelení výsledku hospodárenia za účtovné obdobie 2014 vo výške 88 791 EUR rozhodne valné zhromaždenie. Návrh štatutárneho orgánu valnému zhromaždeniu je výplata dividend spoločníkom vo výške 88 791 EUR.

Povinný prídel do zákonného rezervného fondu nie je potrebný, pretože zákonný rezervný fond už dosiahol svoju maximálnu hranicu stanovenú v právnych predpisoch a v spoločenskej zmluve.

Q. PREHLAD PEŇAŽNÝCH TOKOV K 30. SEPTEMBRU 2014

	1.10.2013 - 30.9.2014	1.1.2013 - 30.9.2013
Peňažné toky zo základných podnikateľských činností		
Peňažné toky z prevádzky	497 049	432 154
Zaplatené úroky	0	0
Prijaté úroky	2 285	2 622
Zaplatená daň z príjmu	61 564	-179 077
Vyplatené dividendy	-1 030 646	-392 563
Čisté peňažné toky zo základných podnikateľských činností	-469 748	-136 864
Peňažné toky z investičných činností		
Nákup dlhodobého majetku	-181 050	-231 028
Príjmy z predaja dlhodobého majetku	115 058	4 333
Poskytnuté úvery	0	0
Prijaté dividendy	0	0
Čisté peňažné toky z investičných činností	-65 992	-226 695
Peňažné toky z finančných činností		
Príjmy zo zvýšenia základného imania	0	0
Príjmy z prijatých úverov	0	0
Zmena dlhodobých záväzkov	0	0
Čisté peňažné toky z finančných činností	0	0
Prírastok (úbytok) peňažných prostriedkov a peňaž.ekvival.	-535 740	-363 559
Peňažné prostriedky a peňažné ekvivalenty na začiatku roka	1 342 946	1 706 505
Peňažné prostriedky a peňažné ekvivalenty na konci roka	807 206	1 342 946

Peňažné toky z prevádzkovej činnosti

	1.10.2013 - 30.9.2014	1.1.2013 - 30.9.2013
Čistý zisk (pred odpočítaním úrokových, daňových a mimoriadnych položiek)	115 977	13 742
<i>Úpravy o nepeňažné operácie</i>		
Odpisy stálych aktív	182 860	127 635
Manká a škody	0	2 553
Opravná položka k pohľadávkam	41 212	-8 906
Opravná položka k zásobám	0	0
Nerealizované kurzové straty	0	0
Nerealizované kurzové zisky	1	0
Iné rezervy (nevyfakturované dodávky)	42 005	-84 141
Zisk z predaja dlhodobého majetku	-115 058	-4 333
Úbytok podielov v dcérskej spoločnosti	10 062	0
Ostatné nepeňažné operácie	0	0
Zisk z prevádzky pred zmenou pracovného kapitálu	277 059	46 550
<i>Zmena pracovného kapitálu</i>		
Úbytok pohľadávok z obchodného styku a iných pohľadávok (vrátane časového rozlíšenia aktív)	30 625	592 064
Prírastok zásob	-30 241	14 517
Prírastok záväzkov (vrátane časového rozlíšenia pasív)	219 606	-220 977
Peňažné toky z prevádzkovej činnosti	497 049	432 154

Peňažné prostriedky

Peňažnými prostriedkami (angl. cash) sa rozumejú peňažné hotovosti, ekvivalenty peňažných hotovostí, peňažné prostriedky na bežných účtoch v bankách, kontokorentný účet a časť zostatku účtu Peniaze na ceste, ktorý sa viaže na prevod medzi bežným účtom a pokladnicou alebo medzi dvoma bankovými účtami.

Ekvivalenty peňažných prostriedkov

Ekvivalentmi peňažných prostriedkov (angl. cash equivalents) sa rozumie krátkodobý finančný majetok zameniteľný za vopred známu sumu peňažných prostriedkov, pri ktorom nie je riziko výraznej zmeny jeho hodnoty v najbližších troch mesiacoch odo dňa, ku ktorému sa zostavuje účtovná závierka, napríklad termínované vklady na bankových účtoch, ktoré sú uložené najviac na trojmesačnú výpovednú lehotu, likvidné cenné papiere určené na obchodovanie, prioritné akcie obstarané účtovnou jednotkou, ktoré sú splatné do troch mesiacov odo dňa, ku ktorému sa zostavuje účtovná závierka.

3. Výklad o predpokladanom vývoji podnikania

Vývoj podnikania v nasledujúcom období sa ukazuje pre spoločnosť ako stabilizovaný. V hospodárskom roku 2014/2015 predpokladáme udržanie trendu z roku 2013/2014 na Slovensku.

Spoločnosť ukončila činnosť dcérskej spoločnosti v Maďarsku a pracuje na tomto trhu priamo, obdobne aj v Českej republike.

4. Kontakt

Aarsleff Hulín s.r.o. (Insituform – Hulín Rohrsanierungstechniken, s.r.o. – do 30.9.2013)

Mierová 23

920 01 Hlohovec

IČO: 31430473

DIČ: 2020396114

IČ DPH: SK2020396114

Tel.: 00 421 33 73691 11

Fax: 00 421 33 73691 21

E-mail: aarsleff@aarsleff.sk

Internet: www.aarsleff.sk

Bankové spojenie:

VÚB, a.s. 37800212/0200 EUR

SK730200000000037800212 SUBASKBX

UniCredit Bank Slovakia, a.s. 1001531000/1111 EUR

SK3411110000001001531000 UNCRSKBX



Ing. Štefan Hulín
konateľ